

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: Luis Cano Lozano
El Adelantado de Segovia, S. L.

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Martes 10 de noviembre de 1970
AÑO LXX. — Número 21.424

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 17-50. REDACCION, 20-25. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 22-99
Depósito Legal SG. 7-1958 Precio del ejemplar: 4 pesetas

No habrá funerales nacionales en FRANCIA por DE GAULLE RESPETANDO LA ULTIMA VOLUNTAD DEL GENERAL

Pésame del Caudillo al Presidente de Francia

Madrid, 10.—El Jefe del Estado, Generalísimo Franco, ha remitido esta mañana, poco después de conocer la noticia de la muerte de De Gaulle, el siguiente telegrama al Presidente de la República francesa, Georges Pompidou:

“Profundamente emocionado por la inesperada noticia del fallecimiento del gran estadista general De Gaulle, ruego al V. E. reciba el más sincero pésame en nombre del pueblo español, Gobierno y en el mío propio. Francisco Franco, Jefe del Estado Español.”

MENSAJE DE LOPEZ BRAVO

Por su parte, el ministro de Asuntos Exteriores, Gregorio López Bravo, ha enviado al ministro de Negocios Extranjeros, Maurice Schuman, el siguiente mensaje:

“Vivamente emocionado por la triste noticia del fallecimiento del general De Gaulle, ruego a vuestra excelencia acepte la expresión de mi más sentido pésame.”—Cifra.

POMPIDOU: “Francia se encuentra viuda. De Gaulle salvó el honor en 1940, en 1944 nos llevó a la liberación y la victoria, en 1958 evitó la guerra civil”

Sentimiento en todo el mundo por el fallecimiento del expresidente francés

(PRIMERAS NOTICIAS DE LA MUERTE DE DE GAULLE EN PAGINA OCTAVA)

París, 10.—La bandera del Eliseo, residencia del presidente de la República francesa, ha sido puesta a media asta a las 11,27 hora española. Con ello Francia está oficialmente de luto, aunque respetando la última voluntad del general De Gaulle, entregada en 1952, no se celebran funerales nacionales.

La noticia de la muerte del general Charles de Gaulle ha corrido como un reguero de pólvora por París y provincias, después de que las emisoras de radio la dieran a conocer a los franceses.—Efe.

“FRANCIA SE ENCUENTRA VIUDA”

París, 10.—“Francesas, franceses el general De Gaulle ha muerto, Francia se encuentra viuda.”

“En 1940 el general De Gaulle salvó el honor, en 1944 nos condujo a la liberación y a la victoria. En 1958 nos evitó la guerra civil. Ha dado a la Francia actual, sus instituciones, su independencia su lugar en el mundo.”

“En esta hora de luto para la patria, inclinémonos ante el dolor de la señora De Gaulle, de sus hijos y de sus nietos. Midamos los deberes que nos impone el reconocimiento, prometamos a Francia no ser indignos de las lecciones que nos han sido dadas, y que en el alma nacional De Gaulle viva eternamente.”

Al pronunciar este mensaje a la nación, por radio y televisión, el presidente de la República Georges Pompidou parecía visiblemente emocionado.

El mensaje lo pronunció a la una

de la tarde, después del Consejo de ministros extraordinario reunido en el palacio del Eliseo.—Efe.

“DE GAULLE, UN GRAN FRANCÉS”, DICE LA REINA DE INGLATERRA

INGLATERRA

Londres, 10.—A las nueve treinta de esta mañana, la B. B. C., difundió su primer “flash”, anunciando la noticia del fallecimiento del general Charles de Gaulle.

En los sucesivos boletines de la mañana, la radio británica da extractos de la biografía del general De Gaulle, destacando los años que pasó en Londres, durante la segunda guerra mundial.—Efe.

“UN GRAN FRANCÉS”, DICE LA REINA DE INGLATERRA

Londres, 10.—La Reina Isabel ha dicho hoy que el presidente De Gaulle será siempre recordado como un gran francés y un patriota.

En un mensaje dirigido al presidente francés, Georges Pompidou, la reina dice que “el coraje y la tenacidad del general De Gaulle en la causa de los aliados, durante los sombríos años de la segunda guerra mundial, nunca serán olvidados.”

“En mi nombre y en el de todo el pueblo británico, le envío a usted y a la nación francesa nuestro profundo pesar antes esta irreparable pérdida.”

La reina ha enviado, también, un mensaje personal de condolencia a la señora De Gaulle.

LA VIUDA DE CHURCHILL

Por otra parte, lady Spencer Churchill, viuda del líder británico de la segunda guerra mundial, sir Winston Churchill, ha manifestado que estaba “profundamente afligida” ante la muerte del general De Gaulle.

Harold McMillan, ex primer ministro británico, por su parte, ha calificado al general De Gaulle de gran hombre en el más amplio sentido de la palabra.—Efe-Reuters.

ITALIA

Roma, 10.—La Radiodifusión italiana ha interrumpido sus programas musicales en las varias cadenas, para dar, a las 9,50 hora española, un breve comunicado en el que anuncia la muerte del general Charles de Gaulle.

Pocos momentos antes, tal noticia había sido facilitada por la agencia “Ansa”.—Efe.

BELGICA

Bruselas, 10.—Al saber la muerte del general De Gaulle, el primer ministro belga, Gaston Eyseks, ha dicho:

“El anuncio de la muerte del general De Gaulle me emociona tanto más cuanto que acababa de dirigirme una carta de agradecimiento tras el envío que me hizo de sus “Memorias d’espoir”. Lo que me



Foto de archivo del expresidente francés Charles de Gaulle, que ha fallecido en su residencia de Colombey-les-deux-Eglises, víctima de un ataque al corazón.—(Foto Europa Press)

Condolencia del Príncipe de España

Madrid, 10.—“Siempre admiré en el general De Gaulle su patriotismo y anhelo ferviente de trabajar por la grandeza de Francia”, ha dicho esta mañana el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, cuando le fue anunciado el fallecimiento del expresidente francés.

El Príncipe de España ha dirigido a la señora De Gaulle el siguiente telegrama:

“Vivamente impresionado por la inesperada muerte de vuestro ilustre marido, en el que siempre admiré sus grandes cualidades, reciba la expresión de mi más sentido pésame y sincero afecto. Juan Carlos, Príncipe de España.”

Asimismo, don Juan Carlos ha dirigido al Presidente de la República de Francia, Georges Pompidou, el siguiente mensaje:

“El fallecimiento del general De Gaulle me ha impresionado vivamente. Gran patriota, hombre de estado eminente, ha sabido dar a Francia la gloria y el lugar de honor que le corresponde. En este día de duelo para ese país querido, recibid, señor Presidente, la expresión de mi más sentido pésame y mi afecto más sincero. Juan Carlos, Príncipe de España.”—Cifra.



Las Palmas.—Un pescador impone al ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, el Atún de Oro, durante la visita que realizó el ministro a Las Palmas de Gran Canaria.—(Foto E. Press)

El Vaticano establece relaciones diplomáticas con la C. E. E. y el Consejo de Europa Nombra a monseñor Cardinale nuncio apostólico ante la Comunidad

Ciudad del Vaticano, 10.—La Santa Sede y las comunidades europeas en el deseo de promover mutuas relaciones amistosas han decidido establecer relaciones diplomáticas con la acreditación por la Santa Sede de un nuncio apostólico.

Por otra parte, la Santa Sede, desea desarrollar relaciones amistosas con el Consejo de Europa y previo entendimiento con éste ha decidido nombrar cerca del mismo Consejo un enviado especial en funciones de observador permanente, según informa esta mañana un comunicado vaticano.

Su Santidad el Papa, Pablo VI, ha nombrado a monseñor Iginio Cardinale, arzobispo titular de Nepte, nuncio apostólico ante las Comunidades Europeas. Ha nombrado, también, al mismo arzobispo enviado especial con funciones de observador permanente ante el Consejo de Europa.—Efe.

Ya está formado el equipo para el encuentro ESPAÑA-IRLANDA

Sevilla, 10.—Después de dar cuenta al presidente de la Federación Española, José Luis Pérez Payá, que ha llegado a esta ciudad a la una de la tarde por vía aérea procedente de Madrid, el seleccionador nacional, Ladislao Kubala, ha facilitado a “Alfil” la formación que alineará mañana el equipo español frente a Irlanda del Norte en el “Sánchez Pizjuán”.

El once hispano formará así: Iribar; Ríffé, Gallego, Sol; Costas, Violata; Arieta, Luis, Quini, Pirri y Reixach.

A primeras horas de esta noche, los dieciséis seleccionados, con Kubala, efectuarán una breve sesión de entrenamiento, la última antes del partido, en el estadio “Sánchez Pizjuán”.—Alfil.

reconforta es haber podido volver a decirle en esta ocasión lo que nunca he olvidado y lo que nadie en Bélgica puede olvidar: En uno de los momentos más trágicos que vivimos en 1940, el general De Gaulle nos salvó literalmente de la desesperación.—Efe.

LIBANO

Beirut, 10.—La radio oficial libanesa ha dicho hoy que “el mundo ha perdido a uno de sus más grandes hombres al dar cuenta de la muerte del expresidente francés general Charles de Gaulle”.

Libano fue antiguamente un territorio administrado por Francia y hoy mantiene aún estrechos lazos con el país galo. Muchos de los habitantes

de este país son francoparlantes.

ALEMANIA

Bonn, 10.—Sincero sentimiento de pesar han expresado esta mañana en Bonn los partidos representados en el Parlamento federal al conocerse la noticia del fallecimiento del general De Gaulle.

Un portavoz de la presidencia del SPD (socialdemócrata) declaró: “Con De Gaulle desaparece un gran político europeo que deja una huella en la historia francesa y europea de postguerra.”

Para la República Federal de Alemania—añadió el portavoz—la obra más significativa de De Gaulle fue la firma del Tratado de Amistad germano-francés.—Efe.

LOS GUSTOS DE DE GAULLE

París, 10.—Al general De Gaulle le gustaba Brigitte Bardot, las películas de James Bond, el queso mi-

molette y jugar partidas de dominó, pero odiaba perder, según un libro sobre su vida, escrito por el periodista francés Pierre Galante.

El libro, publicado en abril de 1968, bajo el título de “El general”, citaba unas palabras de De Gaulle referidas a la Bardot: “Tiene clase”.

El general, añadía Galante tenía una sala de proyección privada en el palacio de el Eliseo cuando él era presidente. Su película favorita era un documental sobre Francia titulado “Le voyage en ballon” (Viaje en globo).—Efe-Reuters.

Fuerte aguacero en Nerja, después de ocho meses de sequía

Nerja (Málaga), 10.—Un fuerte aguacero que hizo se recogieran 34 litros de agua por metro cuadrado, ha caído en menos de dos horas en esta localidad, que llevaba ocho meses soportando una dura sequía.

LA BOLSA

Madrid, 10.—Da comienzo la bolsa, con una sesión de tónica descendente. Los retrocesos alcanzaron, en mayor o menor proporción, y son contados los grupos que lograron revalorizaciones; entre éstos se cuentan el pequeño sector de monopolios, que acusó el avance de telefónicas de dos enteros y medio.

registrar avances en general, si bien no dejaron de salpicarse alzas aisladas. Los Bancos, salvo contadas excepciones, acusaron este retroceso del mercado en forma más acentuada.

De un total de 114 valores contratados en renta variable 27 suben, 44 bajan y 4 no varían.

Indice general de la sesión: 92,77 contra 93,03.—Cifra.

La delegación comercial española, en BUDAPEST

Budapest, 10.—Presidida por el subdirector general de Relaciones Económicas Bilaterales, don Carlos Robles Piquer, llegó anoche a Budapest una delegación comercial española, que celebrará en esta capital varias reuniones con las autoridades húngaras, con vistas a la elaboración de un acuerdo comercial a largo plazo, cuyo principio había sido mantenido últimamente.—Efe.

ANTE EL COMBATE

URTAÍN, 89 kilos; COOPER, 86

Londres, 10.—En el Cinema Odeón, de Londres, se ha efectuado este mediodía el pesaje de los boxeadores José Manuel Ibar «Urtain», campeón de Europa de los pesos pesados y Henry Cooper, aspirante. La báscula ha dado el siguiente peso: Urtain, 89 kilos; Cooper, 86. Al acto del pesaje han asistido los presidentes de la Federación Española de Boxeo, Roberto Duque y el de la Federación Inglesa, así como gran número de personalidades del boxeo, periodistas y aficionados.—Alfil.

CRONICA DE LA CIUDAD

LIMPIEZA

La limpieza de la ciudad es problema de índole preocupante. Como para justificarnos, pero lo cierto es que si este servicio municipal concreta, nosotros, los ciudadanos, también tenemos una obligación, y es la de velar porque las calles y plazas segovianas permanezcan lo más limpias posibles.

Hace algún tiempo resultó simpática una campaña lanzada en este sentido, y enseguida se prestaron a colaborar los establecimientos, especialmente los bares, que colocaron papeleras en sus recintos, platos en las mesas para recoger papeles y desperdicios de aperitivos, etc. No estaría de más que se reiterara el intento con el propósito, además, de que tuviera carácter permanente. El público, en cuanto se le orienta, en cuanto se le hacen invitaciones e indicaciones constantes, colabora. Y únicamente se olvida de ello --aunque no debiera ser así-- en el momento en que cesa el recordatorio.

Por otra parte, es muy fácil privarnos de arrojar al piso de calles y plazas papeles y desperdicios. Hay bastantes papeleras distribuidas por la ciudad y, en todo caso, no es difícil llevar en la mano hasta alguna de ellas aquello de lo que vamos a desprendernos.

Hay también otra cuestión: La despreocupación de las personas que vuelcan en las calles los recipientes caseros de basura. Esto, lamentablemente, se sigue dando, y hace muy pocas fechas que lo hemos visto con nuestros propios ojos: En la calle de Almirante --ya de noche--, se acercó a un antiguo edificio y al pie del mismo, despreocupadamente, vació el contenido del cubo. Para más detalle, era un sábado. Lo que quiere decir que la basura habría de permanecer en la calle hasta el lunes. ¿Esto es un buen ejemplo de ciudadanía?

ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 16 ptas. Cada palabra más, 2,00

ALQUILERES ALFOMBRAS Imperial y Tapicerías Castaño siempre a sus pies. Visite nuestra magna exposición.

ENSEÑANZA GRAN venta de alfombras Imperial en Tapicerías Castaño. Muerte y Vida, 3.

«LA Pista», Auto-escuela, inspira con fianza enseñanza, Avenida José Antonio, 38. Teléf. 5771.

INGLES, francés, alemán, italiano, ruso, latín, griego, cualquier edad, nivel, curso, examen, finalidad, traducción. Euro, Langens, Ladreda, 18.

LICEO matemático Preu y reválidas. Teléfono 4068.

ACADEMIA de taquimecanografía profesora titulada, se hacen toda clase de trabajos a máquina. Fernández Ladreda, 23, cuarto, B.

DOY clases de estenografía. Informes. Mary Cruz. Travesía de la Dehesa, 2, 4.º izquierda.

PROFESOR gran experiencia da clases de tercero, repaso asignaturas. Grupo reducido. Teléfono 3389.

VARIOS ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos de iluminación, electrodomésticos Juan Bravo, 23.

VACACIONES, veraneos. Billetes avión y ferrocarril. Hoteles, apartamentos «Sierramar». Teléfono 1447.

BODAS, viajes, excursiones. Autocares todas las plazas. «Sierramar». Teléfono 1447.

OCHO días Mallorca, 2.200. Canarias, 5.750. Sierramar. Teléfono 1447.

TURISMOS sin conductor. Servicio permanente. Sierramar. Teléfonos 1447.

AUTOMOVILES. Matriculaciones, transferencias, pasaportes, licencias y todas las gestiones. Martín Orejana San Agustín, 19.

TRASPASOS DE ocasión, se traspasa local para oficina, Fdez. Ladreda, 10. Telf. 4633.

TRABAJO SE necesitan dos chicas. Puerto Navacerrada. Teléfono 10.

SE necesita señora o señorita para limpieza, buen sueldo. Restaurante Duque.

NECESITO chica. Informes Martín Orejana. Gestoría. San Agustín, 19.

NECESITO asistente joven, mañanas. Ruego informes. Juan Bravo, 2.

SIRVIENTA, señor mayor, necesito. Pueblo bien comunicado ésta provincia. Informes. Gestoría Provincial.

PRECISO aserrador. Fábrica de Sierra. Santiago González Senovilla, Cuéllar.

GANE dinero, de 10.000 a 20.000 pesetas mensuales, cultivando champiñones en sus ratos libres y en su propia casa. Trabajo apto para todos. Éxito extraordinario. Compras producción a alto precio. Escribir a Cultivos Alba, calle Enamorados, 23, Barcelona (13).

SE necesitan conductores primera especial, sueldo a convenir. Dirigirse apartado, 2, Segovia.

SIRVIENTAS si quieren trabajar, colocación en el acto. Vayan a la Ronda Universidad, núm. 21, pral., letra D, Sr. Alvira, teléfono 231-1300, Barcelona. Sueldo, cinco mil, seis mil y siete mil al mes.

NECESITO chica fija, buen sueldo. Teléfono 4262.

NECESITO muchacha fija o asistente. Teléfono 3981.

NECESITO vaquero para ganado estabulado, doy casa, etc. Carnicería Aquilino. Teléfono 2908.

VENTAS NOVIOS: Nuevos dormitorios, mejores precios, óptima calidad. Muebles Hermando. Alférez Provisional, 2.

ALFOMBRAS Imperial. Visite nuestra fabulosa exposición. Tapicerías Castaño.

MAQUINISTAS: Nuevo colorido, lanas y fibras. Confecciones Diez.



Información Local

El director de Institutos Militares de Argentina, en Segovia

Con él llegaron 47 alumnos del Centro de Altos Estudios del Ejército Argentino

Visitaron la Academia de Artillería, el alcázar y la ciudad

Sobre las diez y media de esta mañana llegaron a la Academia de Artillería altos jefes del Ejército argentino que se encuentran en España. Fueron recibidos por el coronel-director del centro así como por los jefes del mismo.

Al frente de la expedición figura el general de división comandante de Institutos Militares de Argentina (cargo equivalente al de director general de Enseñanza Militar en España), don José Rafael Herrera. Con él llegaron el director del Centro de Altos Estudios del Ejército Argentino, coronel don Eduardo J. I. Betti y 47 alumnos de este centro, entre los que figuran un capitán de navío, un comodoro del aire, un teniente coronel de tierra y el resto, todos ellos coroneles del Ejército de tierra.

Eran acompañados por el director de la Escuela Superior del Ejército, de España, general don Federico Esteban Ascensión, así como de otros siete profesores de este centro.

Los visitantes han pasado toda la mañana en la Academia, presenciando las distintas tareas realizadas por los alumnos de la misma en una jornada normal de trabajo.

ORDEN DEL DIA

Sobre la una y media de la tarde, los alumnos de la Academia formaron en el patio central para escuchar la lectura de la orden del día, acto al que asimismo asistió la misión militar argentina.

Finalmente, ante la lápida de los caídos se hizo ofrenda de una corona de laurel con lazos de los colores de las banderas argentina y española y fueron interpretados los himnos de los dos países.

Posteriormente se celebró el almuerzo en la Academia. A los presentes, el coronel director, don Francisco Sintes Obrador, pronunció unas breves palabras.

El coronel director, don Francisco Sintes Obrador, pronunció unas breves palabras.

Expresó la satisfacción y honor de recibirlos en la Academia y recordó con emoción las horas vividas por él en Argentina, nación de la que hace un vivo y sentido elogio. Se refiere luego al primitivo Colegio de Artillería y a su traslado a la actual sede y finaliza sus palabras ofreciendo al Centro de Altos Estudios del Ejército Argentino un ejemplar de la historia de la Academia de Artillería, encuadrado al viejo estilo castellano.

El señor Herranz Yuste, segoviano de nacimiento, se encontraba actualmente en Madrid en la situación de disponible.

El general don Pablo Herranz Yuste, segoviano, nuevo gobernador militar de la provincia

Por el decreto del Ministerio del Ejército que ha sido publicado en el «Boletín Oficial del Estado», se nombra al general de brigada de Artillería, don Pablo Herranz Yuste, gobernador militar de Segovia y su provincia.

El señor Herranz Yuste, segoviano de nacimiento, se encontraba actualmente en Madrid en la situación de disponible.

40 trabajadores asisten a un curso de Primeros Auxilios y Socorrismo en el Trabajo

Anoche dio comienzo en la Delegación Provincial de Sindicatos, un nuevo curso de «Primeros Auxilios y Socorrismo en el Trabajo», organizado por la empresa «Unión Eléctrica S. A.» (Delegación de Segovia) y la Obra Sindical «Previsión Social».

A la sesión inaugural asistieron el delegado provincial de la Organización Sindical, don José Luis Concepción Sevillano, que felicitó a la dirección de la empresa y a los trabajadores por el interés que demuestran por este grave problema; el ingeniero director de la empresa en Segovia, don Antonio Santo Domingo; don Manuel del Prado, ingeniero, los doctores Soteras y Collazo, el A. T. S. don Fernando Sanz, y el director técnico de la Obra Sindical «Previsión Social», que pronunció una charla sobre los fundamentos históricos y sociales de la prevención de accidentes de trabajo y enfermedades profesionales. Seguidamente el doctor De Juan pronunció una conferencia sobre «Causas generales de los accidentes y su prevención», seguida de un interesante coloquio.

Hoy prosigue el curso con la intervención de los doctores Garcillán González y De la Fuente Garcillán.

NOTAS DE LA ENSEÑANZA

INGRESO DIRECTO DE MAESTROS EN EL CUERPO DEL MAGISTERIO NACIONAL PRIMARIO

Delegación provincial de Educación y Ciencia.—Por orden Ministerial de 29 de octubre de 1970, publicada en el Boletín Oficial del Estado del 6 de noviembre en curso, se aprueba la relación de maestros de la primera promoción del Plan de 1967, para su ingreso directo en el Cuerpo del Magisterio Nacional Primario, advirtiéndose a los interesados afectados por la misma en esta provincia, que en plazo que finalizará el 6 de diciembre próximo, deberán presentar en esta Delegación Provincial de Educación y Ciencia, (Cervantes 22, 3.º), la documentación a que hace referencia el número tercero de dicha orden Ministerial.

AGENDA PARA MAÑANA

MIÉRCOLES 11 DE NOVIEMBRE

Van 312 días de 1970; faltan 50. Sol: De 7.05 a 18.2. Santoral: Santos Martín, ob.; Valentín, Feliciano, Victoriano, Atendador, Bartolomé, sba.

Pensamiento: «Fórmate tú en vez de esperar a que te formen y modelen».

(Herbert Spencer).

A NUESTROS SUSCRIPTORES

El próximo día 17 pondremos en circulación las tarjetas reembolso por el importe de la suscripción del trimestre en curso (312 pesetas), más los gastos de expedición de las mismas, que ascenden a 15,50 pesetas.

Nuestros suscriptores o anunciantes pueden economizarse estos gastos remitiendo a la Administración de EL ADELANTADO el importe de su descubierto por giro postal u otro procedimiento que les resulte más cómodo.

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer
Presión atmosférica: 681,2 mm.
Viento del Norte.
Temperatura máxima: 14.º

En la mañana de hoy
Presión atmosférica: 681,4 mm.
Viento del SO.
Temperatura mínima: 2,8.º

LOTERIA PRO CIEGOS

Número premiado ayer: 600.

SE TRASPASA NEGOCIO

muy céntrico, por cambio residencia. Escribir: PUBLICIDAD RACES. Ladreda, 16, Referencia 5

ELECCIONES

La Junta Municipal del Censo proclamó candidatos a los cuatro aspirantes a concejales por el tercio familiar

En su reunión celebrada esta mañana

Según lo dispuesto por la ley, esta mañana se ha reunido la Junta Municipal del Censo, para proceder a la proclamación de los candidatos a concejales por el tercio de cabezas de familia.

Después de examinada detenidamente toda la documentación presentada por cada uno de los cuatro aspirantes, la Junta acordó proclamar a todos ellos como candidatos para cubrir dos puestos que han de quedar vacantes. Dichos candidatos son, pues, doña María del Carmen Díaz Garrido, madre de familia numerosa maestra y escritora; don Miguel Ángel Garvía Herreros, ayudante de Obras Públicas afecto al Servicio de Vías y Obras de la Diputación; don Pedro Llorente del Pozo, industrial, y don Guillermo Pascual García, también industrial.

Finalizada la reunión de la Junta Municipal del Censo, los cuatro candidatos fueron informados detenidamente sobre la forma en que legalmente podrán realizar sus campañas de propaganda para la captación de votos en las próximas elecciones que, como reiteradamente se ha informado, tendrán lugar el martes próximo día 17.

PARA CONSEJEROS LOCALES

También en la misma fecha, como es sabido, tendrán lugar las elecciones para concejales locales del Movimiento, cuyos candidatos ya fueron proclamados. En estas elecciones deberán votar todos los mayores de 18 años, hombres o mujeres, avocados en el municipio respectivo.

Mañana comenzará la campaña de revisión del alumbrado y neumáticos de automóviles

Hasta el día 18, de diez de la mañana a cinco de la tarde, en cinco puestos instalados en la capital y seis en la provincia

Durante del día 11 a 18, ambos inclusive, del presente mes, se llevará a cabo la revisión, con carácter voluntario y gratuito, de los distintos sistemas de alumbrado y neumáticos de que están dotados los vehículos en los puestos de reconocimiento que se instalarán en los lugares que se indican a continuación en nuestra provincia. Su horario estará comprendido entre las 10 y las 17 horas.

CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

«El puente de Remagen» (3) 115.
«Espías en Beirut» (3) 95.
«40 grados a la sombra» (3R) 90.
«Los chicos del Preu» (2) 92.

REGISTRO CIVIL

Cinco nacimientos y doce matrimonios

Han sido hechas las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Eva-Bernardez y Pacheco, hija de Julián y de Milagros; Pablo Domingo Hernanz y Martín, de Nicolás y Agueda; Jesús Alberto Casado y Martín, de Jesús y Fuenclisa; Almudena Estevez y Herrero, de Jesús y Felicidad; Fernando de la Vega y Cerezo, de Federico y María del Carmen.

Matrimonios: Pedro García y Valcárcel, con María-Gerónica Sanz y Gómez, Telesforo Verón y Lázaro con Delfina Soto y Navajo, Mariano Matarranz y Arribas con María-Socorro Casado y Herranz, José-Luis Juber y del Barrio con María-Concepción Lora Ruiz, José-Luis Aragón y Trapero con María-Dolores Sanz y Matesanz, Luis Amorós y García con Josefa Gómez de la Cruz, Alberto de la Fuente y de la Fuente, con Elisa de la Fuente y Andrés, José López y Guijarro con Emilia Bartolomé y Rivera, Emilio Arahuetes y Velasco con Victoria Alonso y Gil, Martín Martín y de Frutos con María-Angelina Sastre y Aguado; Daniel-Miguel y Velasco con María-Sagrario Rojo y Núñez, Horacio Ugaldé y Bilbao con María del Pilar Rodríguez Martín.

IMPRESOS COMERCIALES

en uno y varios colores

Tipos última novedad

Calidad en la impresión

Rapidez en la entrega

TRES factores que deben determinarle a confiar sus encargos en los talleres de

EL ADELANTADO

VIDA CULTURAL

COMUNICADOS

Cine cultural: Todos los miércoles y sábados no festivos, sesiones de cine cultural en la Obra Cultural de la Caja de Ahorros, a las 8 de la tarde. Entrada libre.

EL POETA COLOMBIANO

Eduardo Carranza, en Segovia

El prestigioso poeta colombiano D. Eduardo Carranza se encuentra pasando unos días en nuestra ciudad. Es un enamorado de la belleza de Segovia y aprovecha sus viajes para venir a ella y descansar aquí durante algunas fechas. En esta ocasión, ha aprovechado su llegada a España para asistir a los actos de las festividades bolivianas que se celebraron en Madrid.

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche: Corpus, 9. Pl. Ramiro Ledesma, 1 (S. José).

SE TRASPASA NEGOCIO

muy céntrico, por cambio residencia. Escribir: PUBLICIDAD RACES. Ladreda, 16, Referencia 5

«LA CASA DEL SIGLO XV»

Singles, las últimas grabaciones: 70 ptas.

DISCOS

Gran oferta para mañana MIÉRCOLES

Singles: 30 ptas.
Long-Plays: 125 »

«LA CASA DEL SIGLO XV»

Singles, las últimas grabaciones: 70 ptas.

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

Sucesos en la capital y provincia

Un incendio destruye una vivienda en el barrio de San Lorenzo

En él estuvo a punto de perecer una niña de dos años

Alrededor de las once y cuarto de esta mañana se ha originado un incendio en el interior de la casa de una sola planta existente en el número 43 de la calle del Rosario, que ha sufrido grandes desperfectos, al tiempo que una niña de dos años de edad que se encontraba dentro, ha estado a punto de morir.

El fuego se inició, al parecer, cuando se incendiaron algunas prendas que se encontraban próximas a una estufa eléctrica. Las llamas tomaron rápido incremento, y se propagaron por los muebles de las distintas habitaciones de la vivienda. Había en ésta la familia de don Rufino Escudero Otero, cantero de profesión, compuesta por el matrimonio y cuatro hijos.

En aquellos momentos, únicamente se encontraba en el interior de la vivienda una de las hijas del matrimonio, llamada María Natividad, de dos años, pues la madre se había ausentado para realizar algunas compras.

El incendio fue advertido por los vecinos de las casas próximas, que rápidamente intentaron sofocarlo por los medios a su alcance, mientras se daba aviso a los bomberos. Uno de los vecinos sacó del interior de la vivienda a la niña consiguiendo así que el fuego no la alcanzase. Apareció completamente ennegrecida y con síntomas de asfixia. En el propio coche de los bomberos fue trasladada a la Policlínica «18 de Julio», donde el doctor don Gabriel Marinas la atendió con toda urgencia. Se pudo apreciar que, afortunadamente, sólo sufría algunas pequeñas heridas, de pronóstico leve, en ambas muñecas y otras partes del cuerpo; era presa, también, de una fuerte excitación nerviosa.

Como decimos, los daños causados por el incendio en el interior de la vivienda son de gran importancia.

Muere al dispararse la escopeta

Un guardia civil del destacamento de Tráfico de Cerezo de Abajo murió en la tarde del pasado domingo al dispararsele fortuitamente una escopeta de caza.

Según parece, don Manuel Robledo Isabel, de 35 años, casado, padre de dos hijos, se encontraba disfrutando de permiso en la localidad de Santo Domingo de Pirón, circunstancia

que aprovechó para salir de caza a una zona próxima a aquel término.

Para el desplazamiento hasta aquel lugar viajó en un automóvil, en cuyo interior llevaba la escopeta de caza. Al ir a descender del vehículo, el arma se disparó, alcanzándole de lleno en el cuello, lo que le produjo la muerte instantánea.

Recogida de autorizaciones de compras de harinas por INDUSTRIALES

Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes.—Publicada la circular número 8/1970 de la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes en el «Boletín Oficial del Estado», núm. 229, de 24 de septiembre próximo pasado, que regula la actual campaña de cereales pánicos 1970-71, se hace público para conocimiento y cumplimiento por parte de los industriales panaderos de esta provincia y otros industriales a los que pudiera interesar, pueden retirar de esta Delegación Provincial, como en campañas anteriores, la nueva Autorización de Compra de Harinas, para atender al abastecimiento, de sus industrias.

La retirada de dicho documento deberá ser realizada por los interesados o personas que los representen en el plazo de veinte días hábiles, a partir de la inserción de la presente publicación en el «Boletín Oficial de la provincia», bien entendido que, pasado dicho plazo, no les será facilitada, entendiéndose, igualmente, renuncian a cuantos derechos pudieran contraer con esta Delegación que les desconocerá como tales industriales.

Para la retirada de dicha Autorización de Compra será precisa la presentación en estas oficinas del carnet sindical correspondiente, expedido por el Grupo Provincial de Panadería, haciendo entrega de la caducada perteneciente a la pasada campaña.

Los fabricantes de harina se abstendrán de facilitar cupos de este producto a aquellos panaderos o de otras actividades relacionadas con la industria de la harina, tales como confiterías, churrerías, fábricas de pasta para sopa, galletas, etc., que no vayan provistos de esta nueva Autorización.

Se encarece a los señores alcaldes-delegados locales de Abastecimientos

Becas por 594.000 pesetas para seminaristas segovianos

Delegación Provincial de Educación y Ciencia.—Por resolución del Ministerio de Educación y Ciencia de fecha 17 del pasado mes de octubre, se han concedido becas, de prórroga y nueva adjudicación, con destino a alumnos de Seminarios Mayores y centros asimilados para el curso académico 1970-71. En dicha resolución figuran 24 alumnos de prórroga y 58 de nueva adjudicación a quienes les ha sido adjudicada beca para cursar estudios de Filosofía y Teología en el Seminario Diocesano de Segovia. El importe total de las becas concedidas para la provincia de Segovia asciende a la cantidad de pesetas 594.000.

SEGOVIA ACTUALIDAD

Grupos de segovianos cimentan su fe

Se pone en marcha en estos días cursos de difusión bíblica

Atraviesa la Iglesia en este momento coyuntural una profunda renovación en muchos aspectos. Renovación que para muchos es dar al traste con tradicionales formas y que sirven, a otros, para un renovación, actualización o cimentación en su fe.

En estos días Segovia pone en marcha un ciclo de cursos de difusión bíblica. Asisten grupos de segovianos —entre ellos no tanta gente joven como sería de desear— inquietos por dar solidez a su fe; a una fe viva y práctica. Hablamos sobre ello con D. Daniel de Santos, director del Centro Bíblico Diocesano.

EL CENTRO

—¿Cómo y cuándo nació el Centro Bíblico?

—Se fundó en el año 1960, por un grupo al que se procuró entusiasmar por el estudio y meditación de la Biblia. Comenzamos por dar unos cursos de formación a lo que la gente respondió admirablemente. Con las personas de entonces más capacitadas, se pensó en extender esto. Luego se procuró despertar el interés popular por la lectura de la Biblia. A partir de entonces, tanto el interés como la asistencia a estos temas fue mayor. Ahora ya tenemos perfectamente programado ese ciclo, que comienza ahora este año.

LOS TRES CURSOS

—¿Cuáles son esos tres cursos?

—El primero —más elemental— se trata de la persona de Jesús, su vida y su obra según los Evangelios. Más que nada, para aprender a manejar los Evangelios; el segundo trata de iniciación a la historia de la salvación; el tercero se centra todo exclusivamente en esto, en la historia de la salvación. Puede durar más de un año; depende del interés.

—Generalmente, ¿quién comienza estos cursos, termina el ciclo?

—Es curioso. Si, suelen acabar. El año pasado la asistencia media fue de un 90 por 100.

—¿Participa mucha gente en estos cursos?

—Hasta que no se haga la propaganda en las parroquias desconocemos exactamente los que empezarán. De hecho han empezado ya unos seis o siete grupos. Cada uno de ellos suele tener unas 14 ó 15 personas. El de la historia de la salvación, que es quizá el más numeroso por abarcar a todas las personas que han hecho ya los anteriores, tendrá unas 150 personas o más.

LA JUVENTUD, AUSENTE

—¿De esos grupos que Vd. habla, lo forman gente joven?

—En algunos sectores solamente. Hemos de reconocer que predomina más las señoras y señoritas. De hombres hay generalmente pocos, aunque

últimamente hay algunos más, casi siempre matrimonios.

—¿Están pensados estos cursos para todos los niveles?

—Sí, claro.

—¿Por qué cree Vd. entonces que no asiste la juventud segoviana?

—Quizá sea por lo mismo que en otros sitios, pues en España no ha habido formación bíblica, ni propaganda ni interés por estos temas. Quizá sea también por la propaganda también que hacen las demás sectas y parte también porque está más hoy día en la línea de la Iglesia.

PROPAGANDA

—A veces la propaganda es protestante. ¿Quié debate que ello puede beneficiarnos?

—Toda propaganda que se haga para que la gente lea la palabra de Dios siempre será beneficiosa. Aquel que verdaderamente le interese su formación y no quiera desviarse, acudir a aquellas personas que puedan orientarle. Aunque sea protestante, pues tiene su mérito por cuanto que acerca a la lectura de la palabra de Dios.

—Se habla, D. Daniel, de una Biblia publicada por los llamados «testigos de Jehová». ¿Qué diferencia existe entre uno y otra?

—La Biblia solamente hay una, que es la que se escribió a través de los siglos en el pueblo hebreo y en el Nuevo Testamento por los apóstoles y primeros escritores. Es la que emplean todas las sectas cristianas; tanto los judíos como los cristianos. En cuanto a los testigos de Jehová ya es distinto por cuanto que ellos tienen una serie de modificaciones establecidas en su Biblia y, por tanto, no es el texto original auténtico.

—¿Qué aconsejaría Vd. a un futuro lector de la Biblia para que reconozca la verdadera?

—Normalmente tiene que tener el permiso del obispo para la impresión; la otra no lo tiene.

M. VELASCO

TV PROGRAMAS PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA

MATINAL: 12.15, Apertura y presentación, 12.30, Primera hora, 13.30, Conviene saber.

SOBREMESA: 2.00, Panorama de actualidad, 3.00, Noticias a las tres, 3.30, Buenas tardes, 5.00, Cierre.

TADE: 6.45, Apertura, 7.00, Con vosotros, 7.55, Ojos nuevos.

NOCHE: 8.25, Esta noche..., 8.30, Fútbol, 10.30, Telediario, 10.55, Programa de actualidad, 11.30, Veinti-cuatro horas, 11.50, Cierre.

SEGUNDA CADENA

8.00, Carta de ajuste, 8.30, Presentación y avances, 8.32, Dibujos animados, 9.00, Gama 71, 9.30, Telediario, 10.00, Avances, 10.02, Cine Club, 11.30, Carol Burnett, 12.30, Cierre.



Mejores no hay!

GALERIAS STA. COLUMBA

VEHICULOS DE OCASION

CAMIONES
TURISMOS
FURGONETAS

en

HICARSA

TELÉFONOS 2659 - 4522 - 5590

CONSEJO DE ADMINISTRACION DEL PATRIMONIO NACIONAL SUBASTA

para el aprovechamiento maderable en el pinar de Valsain. Los pliegos pueden ser examinados en las oficinas del Patrimonio Nacional, en Palacio de Oriente, en horas de nueve a catorce, y en día hábil.

Madrid, 7 de noviembre de 1970.—EL CONSEJERO DELEGADO. GERENTE.

Cartelera de Espectáculos

SOCIEDAD FILARMONICA DE SEGOVIA

Miércoles, 11 Cine Las Sirenas 8 le la tarde

DUO PIANISTICO

FRECHILLA-ZULOAGA

Obras de Schuman, Arensky, Chopin, Poulenc y Liszt

CERVANTES. Hoy, 7.45, sensacional estreno, «El puente de Remagen», color por Ben Gazzara y Rober Vaughn, autorizada mayores 18 años. Mañana, estreno, «Espías en Beirut», scope color por Richard Harrison.

SIRENAS. Hoy, 7.45, temporada de grandes películas, «Cuarenta grados a la sombra», color, por José L. López Vázquez y Alfredo Landa. Localidades desde 6 pesetas, mayores 18 años. Seguidamente, «Los chicos del preu».

Antes de hacer sus compras consulte en

EL ADELANTADO

su sección de ANUNCIOS

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE VITORIA

CONVOCATORIA de 25 plazas de GUARDIAS DE LA POLICIA MUNICIPAL.

Ingresos: 94.537 pesetas anuales más Ayuda Familiar, quinquenios, gratificaciones por especialidad, etc.

Edad: 21 a 35 años sin cumplir el primero de diciembre próximo.

Talla: Desde 1,68 metros.

Presentación de instancias: Hasta primero de diciembre inclusive.

Información directa o por escrito:

NEGOCIADO DE PERSONAL DEL AYUNTAMIENTO donde se facilitará modelo de instancia.

¡Españoles y extranjeros la Legión os espera!

PARA LOS TERCIOS SAHARIANOS: Con el servicio militar cumplido, HABER mínimo diario en mano de SESENTA PESETAS, aumentando por años de servicio. DOS PAGAS EXTRAORDINARIAS al año del sueldo y premios de permanencia. ELEVADOS PLUSES por destacamento y nomadeo. **Primas de enganche:** Por tres años, 2.000 ptas.; por cuatro años, 2.800 ptas., y por cinco años, 3.800 ptas. Masita para vestuario y primas de reenganche anuales. Gratificaciones de especialidad técnica.

PARA LOS TERCIOS DEL NORTE DE AFRICA: Con el servicio militar cumplido, HABER mínimo diario en mano de TREINTA Y SEIS PESETAS, aumentando por años de servicio. DOS PAGAS EXTRAORDINARIAS al año. **Prima de enganche,** masita para vestuario y primas de reenganche anuales.

ACUDID a alistaros al Banderín de Enganche instalado en el Gobierno Militar de la Provincia, con la documentación siguiente:

MAYORES DE EDAD: Los que manifiesten ser mayores de edad, no precisas documentación alguna.

CONDICIONES: Edad, 18 a 35 años. Ser soltero o viudo sin hijos.

TROPA EN FILAS: Pueden ingresar en La Legión por 16 meses, dos o más años, con haberes legionarios, solicitándolo por instancia del General Subinspector de La Legión.

EXTRANJEROS: En iguales condiciones se admiten de todas las nacionalidades.

MENORES DE EDAD: Consentimiento paterno, materno o tutores. INFORMAROS EN LOS AYUNTAMIENTOS Y PUESTOS DE LA GUARDIA CIVIL

Teléfonos de urgencia

Servicio de urgencia de la Seguridad Social 4695

Bomberos 2124

Casa de Socorro 2427

Policlínica «18 Julio»..... 3495

Policia 2087

Guardia Civil 1542

Cruz Roja 1430

Taxis

Azoguejo 3063

Plaza Franco 3062

Gran Turismo 3044

Servicio nocturno (cuartelillo de la Policía Municipal) 1450

✠

TERCER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

Don Basilio Mesa García

(INDUSTRIAL)

Que falleció en Navas de Oro el día 10 de noviembre de 1967

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

El funeral y misas que se han oficiado hoy en la iglesia parroquial de Navas de Oro han sido aplicados por el eterno descanso del alma del finado.

Sus desconsolados hijos, nietos y demás familia,

Agradecerán una oración por su alma.

REFREY la superautomática para coser, la de las MIL y UNA labores

CICLOPE. Valdevilla, 60

LOPEZ RODO

«Lo importante es saber cómo vamos a crecer»

Madrid, 10.—«Importa crecer, pero es más importante saber cómo se va a realizar ese crecimiento», dijo el ministro comisario del Plan de Desarrollo, don Laureano López Rodó, a los presidentes de las Comisiones del Plan, según indican los Servicios de Información Sindical.

En el transcurso de este mes, añaden estos medios, se reunirán los Plenos de las 22 Comisiones y Ponencias del Plan de Desarrollo, algunos de los cuales, como el de Agricultura y el de Comercio, se constituyeron la semana pasada. Las referidas Comisiones y Ponencias habrán de elaborar un informe teniendo en cuenta un crecimiento

selectivo con vistas al año 1980. El crecimiento del producto nacional bruto para el III Plan de Desarrollo se cifra entre un 5,5 y un 6 por ciento.—Cifra.

LA SUPRESION DEL DEPOSITO PREVIO A LAS IMPORTACIONES

Madrid, 10.—«El depósito previo a las importaciones deberá ser suprimido el próximo 9 de diciembre o, en caso contrario, ser renegociado con la Comunidad Económica Europea», ha dicho el jefe de la Sección de Arancel de la Dirección General de Aduanas, Carlos Muñoz Betemps, en la conferencia-colquio que sobre «La aplicación del Acuerdo España-Mercado Común en materia de Aduanas», ha tenido lugar en la Asociación para el Progreso de la Dirección.

El señor Muñoz Betemps, a preguntas de los asistentes, manifestó que los negociadores de Acuerdo España-C. E. E. establecieron que dicho depósito era «incompatible» con los objetivos propuestos, si bien, por encontrarse ya en vigor se toleraba hasta la fecha previamente establecida.—Cifra.

Sin acuerdo

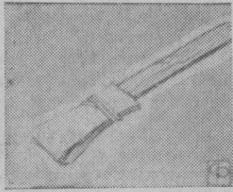
Los ministros de Agricultura de la C. E. E. discuten la forma correcta de desplumar un POLLO

Bruselas, 9.—Los ministros de Agricultura del Mercado Común han pasado hoy una hora discutiendo la forma correcta de desplumar un pollo.

Holanda se opone a sus asociados, pues opina que los pollos deben ser sumergidos en agua hirviendo antes de desplumarlos. Los otros cinco arguyen que la forma de solucionar el problema sería secar las aves antes de quitarles las plumas.

Holanda ha accedido ahora a abandonar su sistema tradicional durante cinco años, pero sólo si sus asociados adoptan un método aceptable de sustitución a emplear por la Comunidad. Se cree que tardarán bastante tiempo en ponerse de acuerdo.—Efe-Reuters.

ELOISA DICE:



Brocha improvisada

Hágase usted una brocha desechable para pequeños retoques de pintura doblando varias veces a lo largo un trozo de tela y sujetándolo con una gomita a una tabla estrecha.

Raspones o marcas en pisos de madera

Cuando quiera usted quitar las marcas blancas y los raspones o rayas a sus pisos de madera, sobre todo cuando están recién encerados y pulimentados, use grasa de color café para calzado. Aplíquela en el sitio que desea limpiar, déjela secar y síquelo brillo. La grasa cubrirá el raspón, encerrando al mismo tiempo la parta averiada.

Excelente adorno para ensaladas de fruta

Bata queso en crema con una pequeña cantidad de leche hasta que quede esponjoso. Mézclelo con dátiles o nueces picadas y úselo para adornar sus ensaladas de fruta.

AHORA el televisor WERNER

SOLO CUESTA 18.139 PTS.

Distribuidor exclusivo: CASA SOLERA Corpus, 7



(En el dibujo: "Lavaplatos") SIN PALABRAS

NOVIOS: Aprovechen ahora nuestros asombrosos precios. (Facilidades de pago)

muebles lázaro Cooperativa San Frutos: Proveedor



PRIMERO MIRAR DESPUES CRUZAR

SUCESOS

Mueren dos gitanillos al derrumbarse un pajar, en un pueblo de BURGOS

Burgos, 9.—Dos niños gitanos, de tres y nueve años de edad, han muerto sepultados por un pajar que se derrumbó, por causas desconocidas, en el término municipal de Mahamud, en Burgos.

Se trata de Eusebio Giménez Borja, de tres años, y José Hernández Moreno, de nueve. En el mismo accidente sufrió heridas graves José Luis Giménez Borja, y levas Andrés y Antonio Hernández Moreno y María Borja. Los heridos han sido internados en un centro sanitario.

Buscando setas encontraron un cadáver

Gerona, 9.—Cuando varios hom-

El acuerdo España-CEE, aprobado por el Parlamento europeo

Bruselas, 9.—La comisión de relaciones exteriores del Parlamento Europeo, reunido hoy en Bruselas, bajo la presidencia del diputado francés Christian de la Malena (UDR), adoptó el proyecto de informe sobre el acuerdo comercial entre España y la Comunidad Económica Europea (CEE), elaborado por el italiano Giovanni Boano.—Efe.

Mil aspirantes a ingreso en la Universidad solicitan una nueva convocatoria

Madrid, 10.—En la mañana de ayer se congregaron ante el pabellón de gobierno de la Universidad de Madrid más de mil aspirantes a ingreso en la Universidad mayores de 25 años, que el pasado sábado no se presentaron a examen por no estar debidamente informados de la convocatoria.

En el pabellón de gobierno fueron aceptadas las instancias en que se solicitaba una segunda convocatoria, sin que tal aceptación signifique que las autoridades académicas accedan a la petición, si bien se cree, dado el gran número de afectados, que la respuesta será positiva.—(De «Arriba»).

APEDREAN UN COCHE DE LA POLICIA

Al término de asambleas informativas celebradas ayer mañana en distintas Facultades de la Universidad Complutense de Madrid, se convocó a una manifestación en el solar del futuro Paraninfo, donde se concentraron jóvenes en cantidad apreciable.

Dada la fuerte vigilancia de fuerzas del orden público, los grupos se dispersaron. Hubo un reagrupamiento en la plaza del Cardenal Cisneros, donde fue cortada la circulación rodada, a la vez que los manifestantes pronunciaban gritos. Un «jeep» de la Policía Armada fue apedreado y quedaron rotos los cristales. Finalmente, varios manifestantes, en número no determinado, entraron en los jardines del pabellón de gobierno y rompieron a pedradas varios cristales de dicho edificio, donde radica el Rectorado.—(De «Ya»).

DERRIBO de 400 chabolas en Tarragona

Tarragona, 9.—Unas 400 chabolas han sido derruidas por el Ayuntamiento en las márgenes del río Francolí, como consecuencia del peligro que entrañaban para sus habitantes tras la riada habida el pasado mes, que arrastró unas 30 viviendas y causó daños a otras 40.

Con una nota oficial hecha pública hoy, el Ayuntamiento da por terminada la operación de demolición de estas barracas y anuncia que prosiguen las obras necesarias para conseguir decorosamente alojamiento de las personas afectadas.

A este respecto se informa que unas 200 personas han sido instaladas provisionalmente en el antiguo preventivo antituberculoso infantil de La Sabinosa. Otros ha sido subvencionados por el municipio para regresar a sus puntos de procedencia, en particular a Andalucía y a otros, en fin se les concede una indemnización.—Cifra.

AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA

Depositaria de fondos-Servicio de recaudación

Por el presente se recuerda a los contribuyentes que el próximo día 16 de los corrientes termina el plazo de recaudación en período voluntario de los recibos correspondientes al segundo semestre del año actual de las siguientes exacciones:

Arbitrio municipal sobre la Riqueza Urbana, recurso especial para amortización de empréstitos sobre solares edificables y sin edificar, casinos y círculos de recreo, solares sin edificar, alcantarillado y derecho-tasa sobre recogida de basuras; así como los correspondientes al año 1970 de establecimientos molestos, inspección de motores y calderas, canales, puertas, carreteras, edificios que cargan sobre la muralla, utilización de la cubierta del Clamores, lámparas de cementerio y escaparates y anuncios.

Aquellos contribuyentes que dejen transcurrir el día 16 del presente mes de noviembre sin haber satisfecho sus recibos, podrán abonarlos, desde el día 17 del actual al 30 del mismo mes con el recargo de prórroga del 10 por 100.

A partir del día primero de diciembre todos los recibos no satisfechos incurrirán en el apremio del 20 por 100.

Segovia 9 de noviembre de 1870. El alcalde.

CONDUCTOR: Sin orden, no hay tráfico posible. Circula por la derecha.

bres se dedicaban a buscar setas en el bosque Serrallarga, del término municipal de Blanes, les llamó la atención un bulto que desprendía mal olor. Se pudo comprobar que se trataba del cadáver de un hombre de unos cincuenta años de edad, de mediana estatura, en completo estado de descomposición, no pudiendo ser identificado por carecer de documentación.

Las autoridades locales de Blanes no tienen noticia de la desaparición de ningún vecino, por lo que se debe tratar de algún forastero.

Detenido por evasión de capitales

Barcelona, 8.—Cuando trataba de pasar ilegalmente la cantidad de 2.750.000 pesetas, a la salida del vuelo de Stuttgart, fue detenido por la Policía de Aduanas del aeropuerto de Barcelona una súbdita belga, la cual pasó a disposición del juez especial de Delitos Monetarios.

Arden treinta mil pinos

Palencia, 9.—Han sido pasto de las llamas 23 hectáreas de los pinares próximos a Arenillas de San Pelayo y han quedado destruidos 30.000 pinos de doce años, valorados en pesetas 300.000. El fuego se originó al haber prendido unos rastros próximos a los pinares el labrador de Arenillas de San Pelayo Antonio Herro Cobreces, quien no pudo evitar la propagación del fuego.

Colaboraron en la extinción del incendio los vecinos del pueblo, fuerzas de la Guardia Civil y personal del Patrimonio Forestal del Estado.

Se salvó por segundos

León, 9.—Sólo heridas leves, por verdadera fortuna, sufre Esteban Blanco Omaña, de 23 años, pese a que el automóvil que pilotaba cayó a la vía y fue después arrollado por un mercancías.

En el kilómetro 10 de la carretera de Piedrafita de Babia a Rioscuro, por causas que se desconocen, cayó por un terraplén, de unos diez metros de altura, el turismo LE-47.642, que Esteban pilotaba. El vehículo, que quedó en la caja de la vía férrea de Ponferrada a Villablino, fue arrollado instantes después por el mercancías 351, que lo destruyó totalmente, pero el conductor, que pudo salir unos segundos antes, no sufrió más que heridas que han sido calificadas de leves.

Mueren dos sacerdotes

Ponferrada (León), 9.—Dos sacerdotes resultaron muertos al chocar el coche en que viajaban con un camión en la carretera de Madrid a La Coruña, proximidades de Torre del Bierzo. Se trata del presbítero Benedito Sánchez García, capellán de la tercera bandera de paracaidistas de Las Palmas, que conducía el vehículo, y el párroco de Airós (Pontevedra), que le acompañaba. El conductor del camión resultó lleso.

(Resumen de agencias.)

SEVILLA, tercera ciudad española CON "METRO"

Sevilla, 9.—Con la puesta en funcionamiento en 1975 del primer tramo, de ocho kilómetros, de su ferrocarril subterráneo, Sevilla será la tercera ciudad que cuente con el «Metro» en España, ha dicho hoy a los periodistas sevillanos el ministro de Obras Públicas (don Gonzalo Fernández de la Mora).—Cifra.

EL PRINCIPE JUAN CARLOS VISITO EL S. I. M. O.

Madrid, 10.—El Príncipe don Juan Carlos de Borbón visitó en la tarde de ayer el S.I.M.O., Feria de Muestras Monográfica Internacional del equipo de oficina y de la Informática, que se celebra en el Palacio de Exposiciones de la Cámara de Comercio de Madrid. A la puerta del certamen fue recibido por el presidente de la Cámara, conde de Almaraz; el del S. I. M. O., don Luis Alberto Petit, y el director de la Feria, Carlos de Guzmán.

El Príncipe visitó los diferentes «stands» y saludó a los directores de las Ferias de Material de oficina de Alemania, Austria, Bélgica, Checoslovaquia, Francia, Holanda, Italia y Noruega, llegando a España con motivo de este

30 muertos en carretera durante el pasado fin de semana

Madrid, 9.—Treinta muertos, nueve heridos graves y nueve leves es el balance de los accidentes de tráfico ocurridos en las carreteras españolas durante el pasado fin de semana, según datos estimativos de la Jefatura Central de Tráfico.

El total de accidentes fue de 23. Trece de ellos ocurrieron el día 7, y diez el día 8. El más grave accidente de los ocurridos el día 7 tuvo lugar en el término de Santa Susana (Barcelona), produciéndose en él cinco muertos y dos heridos graves. El más grave accidente del día 8 tuvo lugar en el término granadino de Loja, produciéndose tres muertos y cinco heridos leves.—Logos.

Asociaciones de la Prensa frente al Sindicato

La Asociación de la Prensa de Madrid ha hecho público un escrito en el que manifiesta su asombro porque no se haya convocado un solo representante de la Federación Nacional de Asociaciones de la Prensa, en las deliberaciones para la reforma del vigente Reglamento Nacional de Trabajo en Prensa.

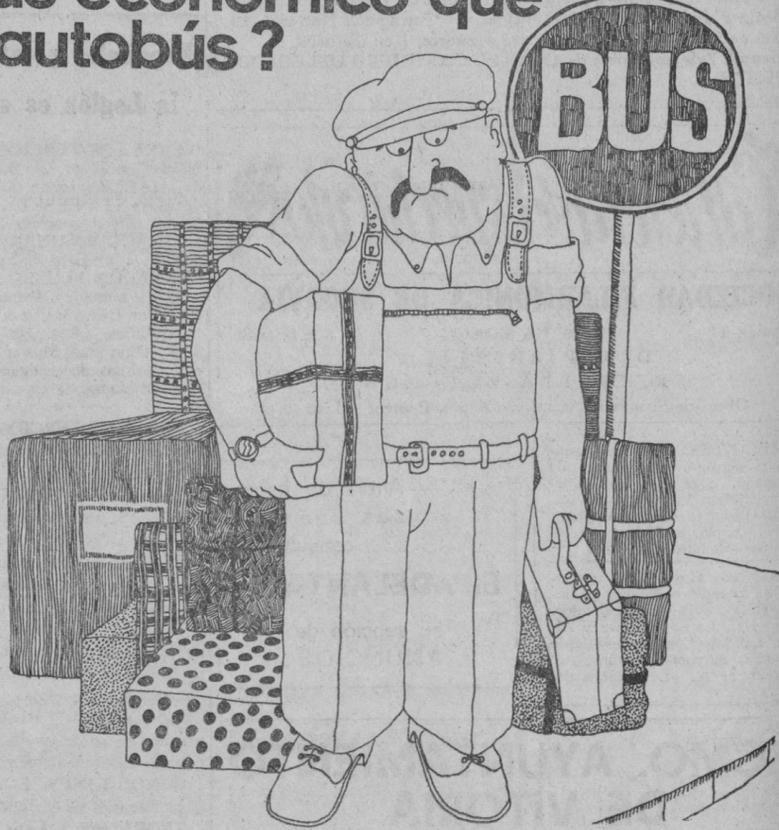
El tema es de la suficiente importancia como para precisar de una rápida rectificación por parte del Sindicato. No hay que olvidar que la Federación, conforme lo dispuesto en el decreto de desarrollo de la ley de Prensa e Imprenta, es el órgano de la representación, coordinación y gestión conjunta de la profesión periodística española, actividades que queden perfectamente recogidas y consagradas en las bases de integración y regulación sindical de las Asociaciones de la Prensa y de la Asociación Nacional.

Noticias dignas de crédito, recibidas a última hora de la noche de ayer, indican que el Sindicato ha manifestado, ante la Federación Nacional de Asociaciones de la Prensa, su deseo de que haya representantes (no hemos podido averiguar el número exacto) de la Federación en las deliberaciones para la reforma del Reglamento. El asunto, en consecuencia, parece que va a quedar resuelto satisfactoriamente.

(De «Arriba»)

décimo S. I. M. O. Finalmente, Su Alteza Real firmó en el libro de honor de la Feria y dio por terminada su visita al certamen.

¿Un transporte más económico que el autobús?



¡Con la furgoneta CITROËN AKS 400, sin lugar a dudas! Supongamos que usted recorre 6 kilómetros en autobús, cargado de paquetes, asfixiado de calor, apretujado por el público, tardando un tiempo inverosímil... ¡Y encima le cobran 5 pesetas!

Por el mismo dinero usted recorre 8 kilómetros en la AKS 400, cómodamente sentado en mullidos asientos, y sus paquetes van perfectamente apilados en la caja de una sola pieza, de hasta 2,40 m³, sin espacios perdidos. La temperatura es ideal gracias a su sistema de calefacción-aireación, y, al mirar a través de alguna de sus dos ventanillas laterales, usted ve todos los autobuses que va dejando atrás.

Pero por sí el ahorro de tiempo, de dinero y de incomodidades le parece insuficiente, la furgoneta AKS 400 posee aún muchas formas de ahorrar.

Carga hasta 400 kilos: no paga impuesto de lujo; ofrece dos o cuatro plazas, según las necesidades; posee la mecánica más precisa y también la más simple del mercado. Lo cual anula el riesgo de averías frecuentes y reduce los gastos de entretenimiento. La carrocería atornillada al bastidor evita las costosas cuentas del planchista. La suspensión CITROËN vela porque la carga más

frágil llegue a su destino en perfectas condiciones. La AKS 400 ofrece el kilómetro-transporte más económico del mercado.

Visite a su Agente CITROËN más cercano, que le informará ampliamente y le ofrecerá la ventaja de los pagos aplazados a 36 meses, aceptando su actual vehículo como entrada.

CITROËN primer constructor nacional de furgonetas

CITROËN

Ruego me envíen, sin compromiso, amplia información sobre la AKS-400.

Nombre _____

Dirección _____

Localidad _____

CITROËN: Doctor Esquerdo, 62 - Madrid (2)

Badal, 81 - Barcelona (14)

Aquí todos los DEPORTES

BALONMANO LOCAL



Equipo del C. D. Acueducto.—(Foto Antonio)

«CHUPINAZOS» del DOMINGO

Creemos a nuestro modesto entender, que dentro del fútbol deben, los jugadores, llevar a la práctica el juego-unión-asociación y no hacer, por el contrario, el juego-desorden-anárquico. Dado que con el primero se consiguen apoyos entre jugadores, vistosidad en el juego, dosificación de esfuerzo, etc., etc., y con el segundo solamente se logra un cansancio mayor por quererlo hacer todo uno mismo, malestar entre los jugadores por falta de apoyo, etc., etc. Bien, cojan ustedes el segundo término expuesto íntimo con los jugadores gimnásticos y tendremos la contestación.

Cuando la Gimnástica hizo su primer cambio, Varas por Domenech, más de un aficionado se dijo: ¿Y por qué no cambian a los once? Lo malo es que tenían razón, al menos en buena parte.

El portero del Aranjuez defendió, con gran acierto, su portería. Junto con despejes de puño, tan en desuso hoy, hizo paradas excelentes a los disparos, escasos, de los delanteros segovianos. No fue su buen hacer espectacular, sino sobrio y sobre todo seguro.

Hasta cuatro ocasiones estuvo el balón a punto de entrar en la portería del Aranjuez, pero los defensas, debajo de los palos, lo impidieron. Claro está que el Aranjuez también tuvo dos oportunidades a puerta vacía y no las supo aprovechar. Así que uno piensa en aquello de que «mal muchos, consuelo de todos».

El trio arbitral daba la impresión de haber regañado antes de salir al campo. No se pusieron de acuerdo.

ESQUI

Cursos pre-invernales en SUIZA

Cada año las grandes estaciones invernales en Suiza organizan, en el mes de diciembre, cursos pre-invernales de esquí. La ventaja de estos cursos consiste, sobre todo, en los precios interesantes que incluyen la estancia en el hotel con pensión completa, los medios mecánicos y la clase de esquí por una parte y el ambiente amistoso entre los aficionados al deporte blanco, por otra.

El más famoso de estos cursos de esquí es, sin duda alguna, el que organiza la Asociación de Escuelas Suizas de Esquí. Tendrá lugar en el conocido centro invernal de Wengen, en el Oberland Bernés, del 5 al 12 y del 12 al 19 de diciembre de 1970. Este centro dispone de 18 telesquíes, teleféricos y telecabinas que llevan al esquiador a alturas de hasta 2.350 metros. Se emplearán los métodos más modernos en la enseñanza del esquí a cargo de casi 200 monitores. Estas «semanas de esquí» gozan de gran popularidad entre los esquiadores de distintos países y en particular entre los españoles, que suelen participar en gran número.

Al comerciante

Le interesa el anuncio de sus productos y a la vez la economía. Por 16,00 pts. solamente, podrá usted publicar en EL ADELANTADO (sección de breves) ocho palabras, y comprobará la eficacia del mismo.

Perfumería T. Velasco
Sólo cosas buenas

BOXEO

Las apuestas siguen siendo favorables a COOPER

URTAİN cobrará 7.650.000 pesetas

Londres, 9.—Henry Cooper, el británico de los grandes pesos, es el candidato más calificado a lograr el título europeo de manos del «puncheur», español José Manuel Ibar (Urtain), cuya pelea se celebrará mañana por la noche en el estadio Wembley Pool, de Londres y que sobre las 9,30 será transmitida en directo por TVE.

Las apuestas hacen favorito por 1-2 a Cooper, que cuenta treinta y seis años de edad. En otras palabras, hay que arriesgar dos dólares para ganar uno. Urtain es cotizado 6-4, que significa que se deben apostar cuatro dólares para ganar seis.

No se han enfrentado los dos púgiles con anterioridad. La pelea parece concentrarse en el gancho de izquierda de Cooper—su gran arma—contra la «fogosa» táctica de Urtain, estilo que le ha proporcionado 33 victorias por «k. o.» en 35 peleas. Sólo ha perdido en una oportunidad y fue por descalificación. La otra pelea la ganó por puntos.

Urtain, a sus veintisiete años, tiene nueve menos que Cooper y probablemente subirá al cuadrilátero con un mínimo de siete kilogramos más.

Se informó que Urtain recibirá unas 45.000 libras esterlinas (unos 7.650.000 pesetas).

Cooper, del que se dice que tiene blandas las cejas, ha perdido 13 de sus combates como profesional. El púgil británico comentó: «Sé que no soy un chiquillo. Pero no me preocupan los 36 años. Pego más duro y boxeo mejor que lo hacía hace siete años».

Unas diez mil personas han pagado 100.000 libras en total por el

privilegio de ser poseedores de la localidad para presenciar el combate.

El eviado de «ND»-E. Press a Londres, comienza una crónica afirmando lo siguiente:

Urtain podría ser el próximo contrincante del ex campeón Cassius Clay o incluso del actual campeón mundial de los pesados, Joe Frazier, si gana de forma convincente a Henry Cooper en el combate por el título europeo que les enfrenta mañana en Londres. Los grandes promotores de boxeo norteamericanos han eviado sus observadores a Wembley para averiguar la verdad sobre el vaso.

QUINIÉLAS 68 BOLETOS DE 14 ACIERTOS, A 562.616 PTAS.

Madrid, 9.—Resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivo Benéficas correspondientes a la X jornada de Liga del día 8 de noviembre de 1970.

Columnas: 41.735.881.
Recaudación: 208.679.505 pesetas.
55 por 100 de premios: 114.773.673 pesetas.

Reparto de premios:
38.257.891 pesetas, a repartir entre 68 de 14 aciertos, a 562.616 pesetas.

38.257.891 pesetas, a repartir entre 3.283 de 13 aciertos, a 11.653 pesetas.

38.257.891 pesetas, a repartir entre 46.504 de 12 aciertos, a 823 pesetas.

KUBALA decidirá esta noche la alineación

Se piensa en una delantera formada por Rexach, Luis, Arieta, Quini y Churruca

Sevilla, 9.—No ha variado mucho la jornada de hoy de la selección española de fútbol, del programa que en días anteriores ha cubierto en esta ciudad con vistas al partido contra Irlanda del Norte a disputar el miércoles en el «Sánchez Pizjuán».

Si acaso, la única novedad anecdótica, de que esta mañana la sesión preparatoria hubieron de compartir la los seleccionados españoles con los integrantes de la plantilla del Sevilla, al coincidir en el estadio sevillista.

Max Merkel y Ladislao Kubala, con buen entendimiento y de mutuo acuerdo, se repartieron el rectángulo de juego, la mitad para los convocados por Ladislao Kubala y la otra mitad para los profesionales sevillistas que dirige «mister látigo».

No hubo interferencias, aunque algún balón que otro llegara al «paralelo» marcado.

La sesión de los internacionales españoles, que comenzó poco después de las diez y media de la mañana, consistió en ejercicios gimnásticos, carreras a lo ancho del rectángulo de juego, maniobras con balón divididos los jugadores en grupos de tres, saltos con lanzamiento de balón al modo de «balonvolea», y, finalmente, situado Kubala en un ángulo, fue centrando balones con buen temple, con su conocida maestría, para que los delanteros—Luis, Rexach, Quini, Arieta y Churruca—remataran de cabeza o con los pies, pero sin parar la pelota.

Alrededor de las once y media, los jugadores, con Kubala, se trasladaron de nuevo al hotel Cristina, donde

Bromas y Veras T. V.

¿Qué se ha de hacer para aumentar el fondo de alegría de la vida y consolidar su existencia? La respuesta es sencilla. ¡Alegrate! El amor no se aprende ni se gana sino amando, y la alegría, alegrándose.

Perfumería T. Velasco
Sólo cosas buenas

antes de almorzar fueron sometidos a una sesión de masaje practicada por Angel Mur.

A primeras horas de la tarde llegó, procedente de Madrid, el doctor Delgado, jefe de los servicios médicos de la Federación Española, para reconocer a todos los integrantes de la selección española, especialmente a Sol, Quini y Churruca, ligeramente lesionados. El dictamen médico fue optimista y los tres citados jugadores—Sol, con ligeras molestias en la espalda, Churruca con dolores en un muslo y Quini con un golpe en la cabeza—pasaron con el favorable diagnóstico del médico federativo. En este aspecto Kubala no tendrá más problemas que las bajas de Amancio y Gárate ya conocidas.

Se especula en los ambientes futbolísticos con la posible alineación española. Ladislao Kubala es tajante, y esta misma noche así lo ha vuelto a decir a «Alfil»: «No habrá alineación definitiva hasta mañana por la noche después del último entrenamiento, como es norma ya habitual. Cualquier once que circule por ahí es puramente especulativo.»

La alineación que circula como la más probable es la que ayer integró el equipo en el primer tiempo del partido de entrenamiento en el campo de «Santa Lucía», de Alcalá de Guadaíra; es decir: Iribar; Rifé; Sol, Violeta; Pirri, Costas; Rexach, Luis, Arieta, Quini y Churruca. La verdad es que, Kubala, quiere dar a conocer la formación antes que a nadie, al presidente de la Federación Española de Fútbol, José Luis Pérez Payá, que llegará mañana a Sevilla.

LLEGADA DE LOS IRLANDESES

Sevilla, 9.—Compuesta por 27 personas, entre directivos, técnicos y jugadores, llegó a Sevilla esta tarde la selección nacional de fútbol de Irlanda del Norte, que el miércoles jugará contra el equipo español en el estadio «Sánchez Pizjuán», en partido internacional correspondiente al campeonato de Europa de selecciones nacionales.

Nada más llegar la expedición, desde el aeropuerto se dirigieron sus

componentes al hotel Luz Sevilla, en pleno centro de la ciudad, donde se hospedarán durante su estancia en Sevilla.

Los quince seleccionados irlandeses que integran la expedición son los siguientes:

Jennings (Tottenham Hotspur), Cfaul (Newcastle United), Craig (Newcastle United), Nelson (Arsenal), O'Kano (Nottigham Forest), Neil (Hull City), Todd (Sheffield Wednesday), O'Doherty (Huddersfield Town), Sloan (Oxford United), Millen (Linfield), Dougan (Wolverhampton Wanderers), Dickson (Coleraine), Best (Manchester United), Clements (Conventry City).

KARTS

No tuvieron suerte los segovianos en Guadalajara

Se corrió el domingo en Guadalajara la IV y última fase para el Campeonato de España de Karts. Un grupo de segovianos que desde hace algún tiempo vienen practicando este deporte, tomaron parte en dicha prueba, aunque su resultado—pese al esfuerzo y al mérito de los mismos—no fuera al final lo brillante que hubiera sido de desear, aunque por ello no deja de tener mérito.

Se desplazaron Miguel A. Garvía, Javier Tovar, Miguel Hernández, J. Hernández y Fernando Hernández, éste último magníficamente clasificado en algunas mangas celebradas en Madrid.

No tuvieron suerte los segovianos. En la manga sport, Tovar—bien situado—gripó el motor y tuvo que retirarse. También Garvía hubo de abandonar después de ir muy bien situado desde la salida en que corrió en el grupo de cabeza. Se salió de pista, Miguel Hernández igualmente abandonó por fallo mecánico.

Lo más brillante de la carrera fue el «codo a codo» establecido entre Arimán (aspirante al título y que ha corrido en París en los Campeonatos del Mundo de Karts) originó un accidente con el que no contaba Hernández que se vio sorprendido ante el vuelco de uno de los pilotos madrileños y volcando el segoviano después de salirse de pista, con lo que el triunfo quedaba redondo para Alfonso García, de Madrid.

El circuito era bastante rápido y se consiguieron vueltas de casi ciento cincuenta kms. hora. Ello obligó a forzar muchas veces las máquinas, con los consiguientes fallos y averías y amargos abandonos.—V.

BALONCESTO

Los TRIUNFOS de los DOS EQUIPOS SEGOVIANOS

CLARET, 53; C. ERESMA, 55
Partido igualadísimo a lo largo de los cuarenta minutos en los que las continuas alteraciones en el marcador le dieron una emoción no apta para cardíacos, sobre todo en los segundos finales.

Comenzó el encuentro con dominio de los colegiales madrileños; a los siete minutos, 16-9; reacción segoviana y empate a 21 puntos, iban 17 minutos. A partir de aquí y hasta el final del primer tiempo, ventaja de nuestros colores por 22-26.

En la segunda parte siguió en sus primeros momentos mandando el Eresma, y luego en el minuto once otra vez empate 42-42. Llegamos al minuto diez y nueve; los del Claret llevan un punto de ventaja que intentan mantener (53-52); los de la Guardia de Franco van a todas, faltan pocos segundos para que acabe el encuentro cuando es objeto de falta personal Mollinedo, el cual en sus dos tiros libres, transforma uno; empate a 53 y cuando ya parecía el resultado final, Prada consigue la canasta decisiva, la del triunfo final, 53-55.

Nos gustó mucho el juego del Claret, pero se encontró con un oponente que luchó al máximo y en un partido completísimo por parte de todos los jugadores segovianos. Merecen mención especial Tabanera y Mollinedo, éste último en su mejor partido con el club, y Prada, que aparte de ser el máximo encestador del encuentro recibió felicitaciones de sus rivales por el hábil planteamiento y dirección de su equipo en este formidable partido. Víctor, Carlines y Montero, muy acertados también.

Anotadores del Eresma: Víctor, (8); Prada, (18); Mollinedo, (11); Montero, (0); Tabanera, (16); Carlines, (2).

A. Vaquero

C. P. IMPERIO OJE, 66;
N. GENERAL, 54

Se presentó el Neumáticos en el Pabellón Deportivo, con gran acompañamiento de seguidores. Durante el encuentro anterior que presenciaron, les dio por imitar al árbitro con un silbato.

Los aficionados a este deporte, conocíamos a este equipo por su anterior competición de ascenso y, la verdad no ha defraudado. Equipo duro, correoso y algunas veces violento, capaz de poner nervioso a cualquier equipo, pero nada más.

Absoluta y neta superioridad del equipo segoviano, perfilándose claro en los primeros cinco minutos.

El equipo madrileño, inquietó más, por el ruido que por sus efectivos. El banquillo repleto de jugadores, que cambiaba con frecuencia, les permitía mantener un ritmo endiablado, pero el derroche de pulmones no les fue suficiente. Vitoria contaba, muy bien apoyado por Cantalejo, y atacaba con orden. Tapia enlazaba el contrataque, incrementando la diferencia en el marcador.

En la segunda parte, el equipo visitante cerró la defensa en la zona clásica, pero la presencia de dos pivots, daba al traste con esta táctica, pasando con frecuencia al hombre. Consecuencia: que Vitoria hizo su quinta personal y tuvo que abandonar la cancha, ante numerosos aplausos.

En el minuto tres, se retira Francisco Losa León por lesión. Estas circunstancias favorecieron a los madrileños, rebajando la diferencia, que terminó en 66-54.

Destacaron, Flavio, Vitoria y Pérez Soria, por el Imperio, y por el Neumáticos, Blanco y Ayuso.

Los señores Velasco y Monjas árbitros del encuentro, correctos.

Formaron: C. P. Imperio OJE.—Lázaro, 0; Flavio, 22; Vitoria, 14; Cantalejo, 7; Postigo, 1; Pérez Soria, 16; Duque, 4; De la Fuente, 4.
Neumáticos General.—De Vicente, 7; Martínez, 4; Berche, 6; Bac, 1; Lama, 3; Losa, 2; Prieto, 4; Moñino, 4; Amor, 0; Blanco, 11; Hernández, 2; Ayuso, 10.

Baloncesto en Primera División

Resultados

R. Madrid-Juventud, 103-69.
Picadero-Estudiantes, 72-55.
San José-Manresa, 67-71.
Bregán-Aguilas, 84-67.
Kas-Mataró, 82-70.
Náutico-Barcelona, 63-57.

Clasificación

	J	G	E	P	C	P
R. Madrid	5	5	0	0	454	344
Juventud	5	4	0	1	430	343
Picadero	5	3	1	1	364	318
Estudiantes	5	3	0	2	390	345
Kas	5	3	0	2	400	367
Manresa	5	3	0	2	356	340
S. José	5	3	0	2	356	305
Bregán	5	2	0	3	381	431
Mataró	5	1	1	3	358	305
Barcelona	5	1	0	4	364	380
Náutico	5	1	0	4	302	427
Aguilas	5	0	0	5	337	419

Baloncesto en la División de Honor

Resultados

Eguía, 9; Atlético, 18.
Barcelona, 11 Granollers, 14.
Vulcano, 14; Gracia D., 9.
Anaitasuna, 13; Bofarull, 17.
Vallehermoso, 11; Marcol, 14.
Sabadell, 13; Picadero, 12.

Clasificación

	J	G	E	P	C	P
Granollers	5	5	0	0	94	57
Atlético	5	5	0	1	119	74
Bofarull	5	4	0	1	104	97
Barcelona	5	4	0	1	116	91
Marcol L. A.	5	4	0	1	88	86
Vallehermoso	5	3	0	3	99	89
Sabadell	5	3	0	2	75	78
Picadero	5	3	0	3	87	92
Vulcano	5	2	1	3	87	77
Bidasoa	5	2	0	2	47	58
Anaitasuna	5	2	0	4	67	86
Eguía	5	1	0	4	68	89
Pizarro	5	0	1	4	58	84
Gracia Danfoss	5	0	0	6	78	129

AYUNTAMIENTO DE FRESNEDA de CUELLAR

SUBASTA DE OBRAS

El día 16 del actual, a las trece horas, se celebrará en este Ayuntamiento la subasta de obras de pavimentación de la calle de la Fuente y plaza de la Iglesia, con arreglo a los datos siguientes:

Presupuesto de contrata, pesetas 600.146.
Fianza provisional, 18.000 pesetas.
Fianza definitiva (6 por 100 precio del remate).

Proposiciones, se admiten en la Secretaría municipal hasta las trece horas del día 14 de este mes.

Ampliación de datos y modelo de proposición, veanse anuncios publicados en los B. O. del Estado y de la provincia de fechas 25 y 9 de octubre último, respectivamente.

Fresneda de Cuéllar 2 de noviembre de 1970.—El alcalde, Mariano Martín Alonso.



5.000 PLAZAS PARA MAESTROS

Convocadas oposiciones de ingreso en el Magisterio Nacional para cubrir 5.000 plazas. Preparación en clases orales y POR CORRESPONDENCIA. Pida información con convocatoria completa, programas (han cambiado) y modelo de instancia, personalmente o por carta acompañando 10 pesetas en sellos de correos, a

ACADEMIA NACIONAL POLITECNICA

c/ Lavapiés, 6, MADRID-12. Plaza Mayor, 11, SALAMANCA, y c/San Segundo, 1, AVILA.

Ha NACIDO en ESPAÑA una BIBLIA en FASCICULOS

Fascinantes ilustraciones actuales en colaboración franco-belga-española
Se está agotando en los primeros días una edición de 150.000 ejemplares
 Declaraciones del sacerdote escritor DON JOSE LUIS MARTIN DESCALZO

Todo español ha oído decir mil veces que los mejores libros son «La Biblia» y el «Quijote». El primero, por inspiración divina. El segundo, muestra del ingenio de un español en lección magistral al mundo. Sin embargo, y tal vez sin una explicación muy clara, ocurre que el español compra esos dos libros una vez en la vida, los coloca en su pequeña, mediana o gran biblioteca y se olvida de ellos. ¿Por qué? Posiblemente porque «no le entran por los ojos» por que son «unos tomos impresionantes», de letra menuda por si fuera poco, y por una general pereza ante la lectura.

Del «Quijote» se han hecho ya numerosas ediciones en varios tomos con gráficos, dibujos alegóricos que han ido buceando en el lector español, hasta hacerle romper ese «miedo» a entrar de lleno en el libro. Ante la Biblia ese miedo sigue persistiendo. Y sin embargo, la Biblia, o sus partes, sigue siendo el libro más vendido en España. Cifras oficiales

dicen que el pasado año se vendieron entre nosotros ochocientos cincuenta mil ejemplares de los evangelios, seiscientos mil del nuevo testamento completo y trescientos cuarenta mil del texto íntegro de la Biblia, con lo que se acapaban los puestos primero, segundo y cuarto entre los libros de mayor venta en el año.

LA BIBLIA INTERESA

Está claro, pues que la Biblia interesa. Pero probablemente no basta con que interese comprarla, y hasta falta que interese... leerla.

«Después del Concilio se ha despertado un enorme interés por la Biblia. En los últimos años se han vendido entre nosotros unos cinco millones de biblias completas. Pero, como decía hace días un humorista, el problema está en que los católicos de ahora no sólo tenemos que aceptar la Biblia, sino también leerla. Y hoy por hoy, la Biblia sigue siendo el libro más comprado y el menos leído.»

De esto habla José Luis Martín Descalzo, periodista y sacerdote sobradamente conocido en el mundo de las letras españolas.

«La gente compra la Biblia, la hoja, hace proyectos de leerla, la coloca en el lugar más bonito de su estantería y no termina de leerla nunca. Pero quizá no sea todo por culpa del comprador. Tendremos que encontrar los medios para ayudarlo a romper esa barrera del miedo o del recelo. Durante muchos siglos se le dijo que leer la Biblia podía ser peligroso y cuando, vencido ese reparo se pone a leerla, en la primera cosa que no entiende se atasca y lo deja. Realmente leer un libro de ochocientas páginas no es tarea sencilla. ¿Por qué no aprovechar entonces esa tendencia actual al coleccionismo que puede hacer que la Biblia le llegue al lector semanalmente en pequeñas dosis, en lugar de asustarle con un ladrillo de mil páginas? El hombre actual está habituado a conocer las cosas en porciones pequeñas. ¿Por qué la Palabra de Dios no podría llegarle en fragmentos, como el periódico de cada semana, o la revista de cada miércoles o de cada sábado?»

De esta forma ha nacido en España una nueva Biblia: una Biblia coleccionable que se publicará a lo largo de ciento cuarenta y cuatro semanas y que supone un verdadero derroche de medios para poner en las manos de hoy una Biblia de hoy. Un libro agradable, bellamente ilustrado, con tipografía clarísima y muy cómoda, que va además, apoyado y completado con toda una larga serie de comentarios actuales y los problemas que en cada capítulo van saliendo.

COMO UN COCKTAIL

La experiencia comenzó hace un año en Francia cuando una edición de la Biblia en fascículos inundó los kioscos y librerías de la nación vecina, con éxito de venta realmente insospechable. Hoy aparece en España lanzada por la Biblioteca de Autores Cristianos y la Editorial Miñón, en un esfuerzo común.

«Se trata —dice Martín Descalzo— de hacer un libro bello. Lo bello no es pecado. Pero no será una Biblia aparatosa. Queremos algo atractivo, que guste ver, que esté en la misma línea que las buenas publicaciones normales que el lector compra semanalmente en los kioscos. Por eso nos impresionó la edición francesa, que está montada como un cocktail bien hecho. Dice, yo no entiendo mucho de esto, que un buen cocktail lleva una bebida base, fuerte, que es la que da el sabor; una segunda bebida de contrapeso que es la que da el «tono», un chorrito de seltz que pone las burbujas y una guinda que pone el color. La Biblia de los franceses ha seguido magistralmente el consejo. Tiene una bebida fuerte que es el texto bíblico completo y bien traducido; una bebida de contrapeso que son los comentarios que actualizan la Palabra de Dios; un buen chorrito de seltz, que son nada menos que cuatro mil ilustraciones y láminas; y una guinda: color, mucho color.

Así es efectivamente: Cada fascículo que se vende al precio de veinticinco pesetas lleva 16 páginas de

texto y otras cuatro páginas azules de comentarios, que acercan los temas bíblicos a los problemas de hoy. —En estos comentarios hemos pretendido recoger lo que el español de hoy siente y piensa al leer la Biblia. Por eso hemos cuidado de que estén hechos a partes iguales por científicos (arqueólogos, biblistas, historiadores), pastores (obispos y sacerdotes) y literatos (novelistas, poetas, artistas). Y junto a ellos, también la colaboración de protestantes, anglicanos y judíos.

Entre esta lista de comentaristas figuran ya desde los primeros fascículos nombres como el de el cardenal Enrique y Tarancón, de monseñor Morcillo y monseñor Montero, biblistas como Muñoz Cordero, y Alonso Schoekel, García Iglesias, y escritores como Miret Magdalena, José María Pemán, Cabodevilla, Sánchez Silva, Cierco y el padre Arias. En el fascículo tercero nos encontramos también con la firma del presidente de la Comunidad judía de Madrid.

FRANCESA... PERO MENOS

«Cuando se compraron los derechos de la edición francesa pensamos inmediatamente que no podíamos limitarnos a una simple traducción. No podemos depender eternamente de el extranjero. Por eso quisimos que junto a la técnica de los franceses aparecieran nombres de escritores españoles y joyas de nuestros museos.

Cuando la Biblia está completa, serán seis magníficos tomos de más de quinientas páginas cada uno. Y cuatro mil fotografías y láminas a todo color harán el libro, no solo agradable, sino sobretodo, útil.

«Quizás lo más curioso de esta obra —aquí dice Martín Descalzo— es que aquí las ilustraciones no se utilizan como simple adorno, sino como aclaración del texto. No se ha buscado una foto bonita para que haga bonito, sino que se ha buscado aquella lámina que ayude a entender el texto a que acompaña. Sabemos por experiencia, que los lectores nunca leen las notas, esas líneas pequeñas puestas al pie de la página. Y se ha pensado que las mejores notas podrían ser unas buenas series de fotografías y de mapas con sus correspondientes explicaciones. Como veras, se ha tratado de conjugar arte, curiosidad, ciencia y belleza. Incluso en las contra-portadas se ha tratado de ofrecer a los lectores una serie de láminas coleccionables que recogen, en una primera serie la visión de Adán y Eva a lo largo de toda la historia del arte mundial. Y tenemos en preparación alguna otra serie que resultará realmente apasionante.

Pues bien, la nueva Biblia está en la calle. El español que no leía la Biblia cuando se la daban en un gran tomo ¡la leerá servida en una serie semanal de bellos fascículos! En Francia se están vendiendo más de doscientos mil fascículos semanales. La primera impresión de España hace pensar que aquí no vamos a ser menos. Puede ser que esta fecha del lanzamiento de la Biblia BAC-MINON sea un verdadero acontecimiento en la historia de la difusión de la Palabra de Dios entre los españoles.

La acogida ha sido tal en los dos primeros días, que parece van a ser agotadas en plazo brevísimo la primera edición de 150.000 ejemplares. (Reportaje de Lgo.)

Juan MOLINA

CLINICA GILA.—CIRUGIA GENERAL CIRUGIA VASCULAR — VARICES

Consulta de 10,30 a 2 tarde San Francisco, 23 Segovia Teléfono 2088

Ha muerto DE GAULLE

(Viene de la página 8)

De Gaulle fue a España el pasado mes de junio. Charles De Gaulle, que presentó su renuncia a la Presidencia de la República el 27 de abril de 1969, efectuó poco después una visita a Irlanda.

El 3 de junio de 1970 salió de Colombey-les-deux-Eglises para efectuar una visita a España, que duró hasta el 27 del mismo mes.

Durante la visita se entrevistó con el jefe del Estado español. El general De Gaulle acariciaba la idea de visitar China y entrevistarse con el presidente, Mao Tse Tung. Maurice Couve de Murville, jefe del Gobierno, se trasladó a Pekín en viaje privado, conversando con Mao Tse Tung y demás dirigentes de la República Popular de China, con objeto de entablar los primeros contactos con vistas a la visita que De Gaulle pensaba efectuar a China Popular.—Efe.

LA ULTIMA VOLUNTAD DE DE GAULLE

París, 10.—El general Charles de Gaulle, que falleció ayer, entregó a Georges Pompidou, presidente de Francia, en 1952, un documento que contiene, según se informa en fuentes autorizadas, su última voluntad.

«Deseo que mis funerales se celebren en Colombey les Deux Eglises; si muero fuera de esa ciudad, mis restos deberán ser trasladados a mi casa, sin la menor ceremonia pública.»

«Mi tumba será la misma en la que descansa ya mi hija Anne y donde un día descansará mi mujer. Inscripción: «Charles de Gaulle (1890-1970)» Nada más».

Estos son los párrafos iniciales de la última voluntad del ex presidente De Gaulle, depositada en manos de Georges Pompidou el 16 de enero de 1952, cuyo texto fue entregado esta mañana en el palacio del Eliseo, a la prensa.

El texto en cuestión, prosigue: «La ceremonia correrá a cargo de mi hijo, mi hija, mi yerno, mi nuera, ayudados por mi gabinete, de tal forma que sea extremadamente sencilla. No quiero funerales nacionales. Ni la presencia del presidente, ni ministros, ni delegaciones de asambleas, ni cuerpos constituidos. Sólo representantes del Ejército francés podrán participar oficialmente, pero su participación deberá ser muy modesta; ni quiero ni música, ni banda ni trompetas.»

«No deberá ser pronunciado discurso alguno ni en la iglesia ni en ninguna parte. Nada de honras fúnebres en el Parlamento. Ningún lugar reservado durante la ceremonia, exceptuados los de mi familia, mis compañeros, miembros de la Orden de Liberación y Consejo Municipal de Colombey. Los hombres y las mujeres de Francia y de otros países del mundo, podrán, si lo desean, rendir a mi memoria su homenaje.»

Charles de Gaulle. 16 de enero de 1952.—Efe.

EL MERCADO DE GANADOS EN MEDINA DEL CAMPO

Medina del Campo.—Con mañana fría se ha celebrado en esta localidad el segundo mercado de ganados correspondiente al mes de noviembre, el cual pesa a lo avanzado de la época continúa viéndose muy concurrido.

LANAR

Fueron presentadas 4.349 cabezas, las cuales se vendieron en su mayor parte que salieron para Madrid, Barcelona, Burgos, Palencia, Segovia y otras provincias. Se observó que sigue habiendo aún muchos corderos y que estos a su vez en el punto fuerte de este mercado en particular los de mejores carnes, en cuanto a ovejas también se vendieron las de mejores rendimientos, ya que los deseos de ambos no tienen apenas aceptación y las que se venden son de rellenos entre las partidas.

En las cotizaciones se aprecia descenso con relación a los mercados anteriores, lo cual según nos dicen es motivado a la carestía de la manutención de este ganado al no disponerse de pastos y tener que hacerlo a base de pienso compuestos.

Se vendieron las ovejas castellanas de buena presentación y grandes rendimientos cárnicos entre 19,50 y 20 pesetas, otras también buenas pero con rendimientos un poco más bajos se cotizaron entre 18,50 y 19 pesetas.

Como precio más generalizado en las ovejas se apreció que fue el de 17,50 pesetas kilo vivo ya que las que llegaron a las 20 pesetas kilo vivo eran excepcionales.

Con relación a corderos se observa que sigue siendo el fuerte del mercado. Corderos recientes entre 17 y 18 kilos entre 38 y 40 pesetas, corderos castellanos gordos entre 36 y 37 pesetas kilo vivo con rendimientos más inferiores también castellanos entre 31 y 32,50. Corderos corrientes se pesaron a partir de las 29 pesetas.

Se apreció buena presentación de lechazos de buena calidad que se cotizaron entre 63 y 65 pesetas los mejores, mientras que otros se operaba con las 60 pesetas kilo vivo no apreciándose diferencia en estos precios con relación a los registrados en el mercado anterior.

PORCINO

En ganado porcino continúa cerrado el mercado, en los cebaderos se opera a base de 33 pesetas kilo vivo por los machos y desde 28 pesetas las hembras, viéndose en este sector poco movimiento.

Guía Médica Odontólogos y Clínicas

SAMUEL BORREGON
 Aparato digestivo Rayos X
 Consulta de 10 a 11 y de 3 a 5
 San Francisco, 32 Segovia
 Teléfono 3924

SEGUNDO JIMENEZ GONZALEZ
 Partos y enfermedades de la mujer. Onda ultra-corta. Diatermia. Inductotermia. Rayos X
 Consulta de 11 a 1
 Avenida Padre Claret, 12
 Teléfono 22-22 Sanatorio, 17-81

ENRIQUE CASAS VEGA
 Médico - dentista
 Consulta diaria de 10 a 1
 Tardes, con día y hora convenidos.
 Avda. Fernández Ladreda, 10, 2.º piso
 Teléfono 3860 - Segovia

CLINICA GILA.—CIRUGIA GENERAL CIRUGIA VASCULAR — VARICES
 Consulta de 10,30 a 2 tarde San Francisco, 23 Segovia Teléfono 2088

«No todos los problemas que aquejan a la ganadería se deben a la sequía»

(Viene de la página 8)

de tutela de los cereales que lleva a cabo la administración, pero que así no se puede tener una ganadería competitiva a nivel internacional, teniendo en cuenta que la alimentación supone el 80 por 100 de los gastos generales de la ganadería.

MERCADOS

«A España —declaró a gran oportunidad— se le ofrece una gran oportunidad para la exportación de productos cárnicos, especialmente de canales de ovino, pero ello requiere revisar los precios de los piensos.»

Respecto al último punto manifestado que la política de mercados, y concretamente la importación de carne de vacuno, constituía el tema sustancial de las preocupaciones del Sindicato de Ganadería.

A este propósito, pidió el exacto cumplimiento de decreto de la Presidencia del Gobierno del 30 de abril último, en el que se regula el mercado de carnes y las garantías de precios de ganadero, para lo cual era necesario suprimir totalmente, sin excepción alguna, la distribución de carnes congeladas y refrigeradas.

Explicó que desde mayo de este año, los añajos vacunos de 180 kilos en adelante en canal, se han vendido unos —los criados con piensos— por debajo del precio mínimo estimado por dicho decreto para el consumo, calculado en unas 87 pesetas kilo, y los añajos de pasto incluso por debajo de las 79 pesetas kilo del precio de garantía.

Las consecuencias de ello han sido que el Estado se a visto en la obligación de adquirir 42.000 canales desde mayo, con un peso aproximado de 10.000 toneladas, que una vez congeladas vende al precio de 50 pesetas kilo, con lo cual pierde una 35 pesetas por kilo, aproximadamente.

Aparte de ello, se han importado 86.000 toneladas de carne de vacuno, habiéndose colocado en el mercado, desde el citado mes de mayo, 67.000 toneladas de carnes congeladas principalmente y algu-

nas cantidades de refrigerada en Barcelona.

nas cantidades de refrigerada en Barcelona.

A preguntas de los informadores, reconoció que los mercados públicos no están debidamente abastecidos de carne congelada, ello que no salía qué se hacía con ella.

Con el fin de que las bajas en el campo se traduzcan rápidamente en una baja equivalente al consumo, los tabajeros han propuesto a la Administración, a través del Sindicato de Ganadería, trabajar con un margen fijo sobre los precios en canal, que compran en los mercados centrales. Esa propuesta está actualmente en estudio.

Como conclusión, Fernández de la Vega afirmó que los ganaderos se hallan completamente desorientados a causa de esta política de precios y mercados, y que no saben a qué atenerse.

No subirá el precio de la carne

Madrid.—La sequía padecida por la Península durante los últimos meses no producirá una subida del precio de la carne ni un aumento del paro avícola, afirman los directores generales de Ganadería y Cereales, señores Mendoza y Luque, en una entrevista con ambos, que publica el diario «Pueblo».

El señor Luque asegura que si bien ve pronto las siembras no se verán alcanzadas y puede que las cosechas sean todavía superiores a lo normal. Caso de producirse daños podría remediarse con las semillas de prevención que dispone el Departamento de Agricultura.

El Estado soporta, de momento, las pérdidas —añade el director general—, aunque lógicamente debe ser un sacrificio de toda la sociedad española. Los 500 millones de créditos concedidos a la ganadería sólo son el principio para hacer frente a los problemas iniciales.

El señor Mendoza, por su parte, dice que las consecuencias de la falta de lluvias han sido sufridas por 1.800.000 cabezas de ganado vacuno y 14.000.000 de ovejas, de un total nacional de 4.280.000 y 88.730.000, respectivamente. El coste actual del mantenimiento del ganado se puede cifrar en unos 34 millones de pesetas diarias, lo que supone 3.000 al trimestre.

Horario de trenes

Segovia a Madrid-Atocha Apeadero

	(1) 2072	1032	2074	2076	2078	2080	2082	2084
Segovia	5,06	6,10	8,34	10,03	13,05	16,24	18,43	21,20
La Losa	5,18	6,22	8,46	10,17	13,17	16,38	18,55	21,32
Ortiguosa del Monte	5,23	6,27	8,51	10,22	13,22	16,43	19,00	21,37
Otero	5,29	6,38	9,01	10,32	13,34	16,53	19,10	21,47
Los Angeles	5,33	6,38	9,01	10,32	13,34	16,53	19,10	21,47
El Espinar	5,40	6,45	9,09	10,38	13,41	16,59	19,17	21,53
San Rafael	5,46	6,50	9,14	10,44	13,47	17,05	19,23	22,02
Gudillos	5,50	6,54	9,18	10,48	13,51	17,09	19,27	22,06
Tablada	5,54	6,59	9,22	10,52	13,55	17,13	19,31	22,10
Cercedilla	6,05	7,08	9,33	11,02	14,08	17,25	19,42	22,26
Villalba	6,37	7,40	10,03	11,35	14,39	17,57	20,16	22,58
Pinar de Rozas	6,49	8,04	10,15	11,47	14,51	18,09	20,33	23,16
Pitis	7,05	8,20	10,31	12,03	15,07	18,25	20,49	23,40
Chamartín	7,15	8,30	10,40	12,15	15,15	18,35	21,00	23,35
Nuevos Ministerios	7,19	8,34	10,44	12,19	15,19	18,39	21,04	23,39
Recoletos	7,23	8,38	10,48	12,23	15,23	18,43	21,08	23,43
Atocha Apd.	7,26	8,41	10,51	12,26	15,26	18,46	21,11	23,46

	(2) 2071	2073	2075	2077	2079	2081	2083
Atocha Apd.	7,15	9,15	11,30	14,30	18,30	20,00	22,00
Recoletos	7,18	9,18	11,33	14,33	18,33	20,03	22,02
Nuevos Ministerios	7,22	9,22	11,37	14,37	18,37	20,07	22,07
Chamartín	7,28	9,29	11,42	14,44	18,42	20,15	22,16
Pitis	7,35	9,36	11,49	14,51	18,49	20,22	22,23
Pinar de Rozas	7,52	9,54	12,06	15,09	19,06	20,24	22,24
Villalba	8,07	10,09	12,20	15,23	19,22	20,55	22,57
Cercedilla	8,44	10,43	12,54	15,54	19,26	21,39	23,26
Tablada	8,53	10,51	13,02	16,02	20,10	21,38	23,34
Gudillos	9,01	10,57	13,07	16,06	20,14	21,43	23,38
San Rafael	9,04	11,02	13,12	16,11	20,19	21,48	23,42
El Espinar	9,10	11,07	13,17	16,16	20,24	21,54	23,46
Los Angeles	9,18	11,13	13,23	16,22	20,30	22,00	23,52
Otero	9,25	11,17	13,29	16,26	20,34	22,04	23,56
Ortiguosa del Monte	9,31	11,23	13,35	16,32	20,40	22,10	24,02
La Losa	9,36	11,28	13,40	16,39	20,45	22,15	24,07
Segovia	9,47	11,39	13,51	16,50	20,56	22,26	24,18

(1) Entre Segovia y Cercedilla sólo circula los lunes y siguientes a días festivos.
 (2) Entre Cercedilla y Segovia sólo circula los domingos y festivos.

Segovia a Medina del Campo y viceversa

DESCENDENTES	3061	3065	3067	3069	ASCENDENTES	3062	3064	3066	3068
Segovia	7,34	14,05	17,00	22,30	Medina del Campo	6,45	9,25	16,40	20,38
Hontanares	7,44	14,17	17,12	22,43	Pozal Gallinas	6,53	9,33	16,48	20,38
Ahusín	7,53	14,23	17,18	22,49	Olmedo	7,07	9,47	17,02	20,57
Yanguas	8,02	14,30	17,25	22,56	F. Olmedo	7,12	9,52	17,07	21,02
Arnuero	8,09	14,37	17,32	23,03	Fuente de Santa Cruz	7,17	9,57	17,12	21,08
Ortiguosa	8,15	14,43	17,39	23,09	Ciurlos de Coca	7,21	10,01	17,14	21,12
Nava de la Asunción	8,27	14,55	17,52	23,20	Coca	7,27	10,07	17,21	21,20
Coca	8,36	15,04	18,01	23,29	Nava de la Asunción	7,35	10,15	17,28	21,30
Ciurlos de Coca	8,41	15,09	18,06	23,34	Ortiguosa	7,40	10,26	17,34	21,37
Fuente de Santa Cruz	8,45	15,13	18,10	23,38	Arnuero	7,54	10,32	17,41	21,44
F. Olmedo	8,50	15,1							

LA NATURALEZA ESTA LLENA DE MARAVILLAS

Hay pájaros que vuelan 3.200 kilómetros sin descansar ni comer

Los escarabajos pueden levantar hasta 500 veces su propio peso

La ciencia todavía no ha explicado muchas hazañas físicas del mundo animal

¿Sabía usted que hay pájaros que pueden volar 3.200 kilómetros sin escala dos veces al año? ¿Y que hay insectos que dan saltos equivalentes a cien veces su longitud y seiscientos veces su altura? También hay escarabajos que pueden levantar hasta quinientas veces su propio peso. ¿De dónde sacan la energía necesaria para realizar estas hazañas físicas? Durante años, esta pregunta ha intriguado a los científicos de todo el mundo.

EN PROPORCION, UN HOMBRE LEVANTARIA 30 TONELADAS

Si un ser humano pudiera realizar un esfuerzo equivalente al del pequeño escarabajo, levantaría fácilmente pesos de treinta toneladas. Un escarabajo, con una coraza de la centésima de una pulgada, puede volar hacia una pared de ladrillo a más de 30 kilómetros por hora, cho-

car con ella, caer al suelo indemne y emprender de nuevo el vuelo. Estas hazañas no pueden ser explicadas por los principios de la mecánica ya que para realizarlas es necesario un enorme gasto de energía que parece exceder la que es posible producir mediante la combustión de los elementos ingeridos por sus pequeños cuerpos en forma de agua, alimentos y aire.

Carreteras de hormigas

En América del Norte y del Centro existen ciertas hormigas llamadas «cortadoras de hojas» que excavan grandes «carreteras» subterráneas para hacer sus nidos. Las «carreteras» están construidas en sentido radial, en todas las direcciones. Algunas de ellas se extienden a lo largo de centenares de metros.

EL DOBLE DE SU PESO

Estas hormigas se alimentan con ciertos hongos que solo se encuentran en sus nidos y que cultivan de la misma forma que nosotros lo hacemos con las setas. Se pasan la mayor parte de sus vidas cortando pedacitos de hierbas verdes de la parte superior de los árboles cercanos y se las llevan a sus nidos para hacer con ellas algo así como invernales donde cuidan sus hongos. Los investigadores han pesado estas hojas encontrándose con que pesan

exactamente el doble que las hormigas.

Los investigadores han seguido el rastro de docenas de hormigas marcadas, desde el lugar de sus trabajos hasta su regreso al nido. De esta forma se averiguó que en cada uno de sus viajes recorren el equivalente de trece a catorce kilómetros hasta llegar a ese lugar, donde cortan un pedazo de hoja doble de su peso, después de preparar por un árbol equivalente a unos 930 metros y cargados con el resultado de sus labores vuelven a recorrer otros trece o catorce kilómetros hasta regresar a sus nidos.

Análogos ejemplos de resistencia se encuentran en pájaros que parecen desafiar los principios aceptados de la mecánica. El avefría dorada de Alaska vuela cada otoño a las islas Hawai y regresa en primavera. El viaje, sin escalas, tiene una longitud de 3.200 kilómetros.

¿Fuentes secretas?

Como los picos de estos pájaros no son adecuados para coger insectos mientras vuelan, parece seguro que no comen mientras dure su viaje.

Por otra parte, y a diferencia de lo que ocurre con otros animales, las avefrías tienen pocas reservas grasas con las que contribuir a la combustión de sus pequeños cuerpos. ¿Dónde, pues, consiguen el suficiente combustible para el espectacular gasto de energía que demuestran en sus desplazamientos?

Es posible que estas aves puedan aplicar con mayor ventaja que no-

sotros los principios aerodinámicos, algunos de los cuales podemos no conocer. También puede ser que utilicen su combustible de forma más económica y eficaz, que otros seres vivos. Por último, no es imposible que saquen sus energías de fuentes desconocidas del hombre.

LA ENERGIA

La energía se define como «acción vigorosa o eficaz». Según los científicos es «la capacidad de un cuerpo para trabajar». Nuestros motores dependen, como es natural, de la combustión de diversos elementos asimilados en forma de alimentos. Si no se dispone de estos combustibles, los motores se paran. Lo mismo ocurre con los animales. Estos reciben su combustible —agua, aire, alimentos sólidos— que luego quemar mediante diversos procesos de oxidación.

Por esta razón su producción de energía debía estar en proporción con la cantidad de alimentos que ingieren. Pero esto no siempre ocurre así, ya que existen aspectos de este proceso de combustión en los animales que los investigadores todavía no conocen bien.

SE HACEN MAYORES

El famoso entomólogo francés Jean Henri Fabre pasó la mayor parte de su vida estudiando los insectos que encontraba en su jardín. Sus favoritos eran las arañas y los escorpiones. Tenía a varios de estos insectos encerrados para poder así observar su comportamiento.

Fabre descubrió, entre otras cosas, que las crías de escorpiones, que durante las primeras semanas de sus vidas no habían probado alimento alguno, se movían constantemente gastando energía sin cesar.

Algunas crías de arañas presentaban problemas parecidos. Estas

SEPA VIDA
Nunca es tarde para aprender

CRUCIGRAMA NUMERO 4.928

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

HORIZONTALES: 1. Mote. Del verbo ser.—2. Pergamino que bajo la escritura conserva vestigios de otra.—3. Del verbo ir. Letra griega. Contracción.—4. Ciento cincuenta. Está no. Ansar.—5. Dícese del terreno que forma la base del terciario. Osario.—6. Cantón de Suiza. Movimiento convulsivo habitual.—7. Vasija filipina hecha con la cáscara del coco. Cecina.—8. Calle. Arbol de madera muy dura. Antigua ciudad de Caldea.—9. Al revés Artículo. Al revés Tinada. Dios del mal en la mitología egipcia.—10. Que produce vacuna.—11. Limpias. Vellón de las ovejas (pl).

VERTICALES: 1. Cima o punta de una cosa. Verso.—2. Nombre de varios Papas. Clases universitarias.—3. Onda en el agua. Isla antillana. Nombre de letra.—4. Entregué. Al revés Soplo suave del aire. Aquí.—5. Al revés Amigo muy querido. Licor.—6. Isla del archipiélago filipino. Ferrocarril.—7. Demostrativo. Que se puede tocar.—8. Condenada. Río de Francia. Nota musical.—9. Campeón. Antiguo nombre de Huesca. Infusión purgante.—10. Una de las islas Jónicas. En Extremadura; harnero de espantos muy juntos y sujetos con cuerdas.—11. Relativa al sol. Salidas de los astros.

Solución al crucigrama número 4.927

HORIZONTALES: 1. Anata. Eibar.—2. Viniatura.—3. Ama. Anea. Os.—4. Re. Ocas. Oso.—5. Osiris. Blas.—6. Boa. Cae.—7. Ato. Pagoda.—8. Ron. Lira. Ir.—9. Té. Toén. Lar.—10. Escarlata.—11. Saúco. Kusas.

KRUSCHEF tendrá que ser hospitalizado

Moscú, 9.—Varios especialistas del corazón del hospital Kremlin se encuentran reunidos hoy para tratar de la posibilidad de que el ex primer ministro soviético Nikita Kruschef sea hospitalizado, según indican fuentes oficiales próximas a la familia Kruschef.

Krushchev se encuentra gravemente enfermo desde hace una semana, a causa de una «insuficiencia cardíaca», añaden las citadas fuentes.

Los médicos recomendaron la hospitalización a principios de la pasada semana, pero el antiguo líder soviético, que cuenta 76 años, desestimó el consejo y decidió quedarse en casa con su familia, mientras se celebraban las ceremonias conmemorativas del 53 aniversario de la revolución bolchevique.

Krushchev está bajo el cuidado de su esposa, Nina Petrovna, y no se permite a nadie que le visiten, así como tampoco se contestan las llamadas telefónicas.—Efe-Upi.

eran incluso más activas que los escorpiones y como éstos no habían comido en un largo periodo. ¿De dónde, se preguntó el estomólogo, extraen estas criaturas su energía?

Al principio creyó que vivían del oxígeno del aire. Luego descubrió que durante su periodo de crecimiento no perdían peso. Y, lo que todavía resulta más extraño, que aumentaban de tamaño rápidamente. Fabre quiso averiguar la razón de que una araña que quema constantemente material para producir un constante gasto de energía pueda conservar su peso y aumentar de tamaño.

NO PERDIAN PESO

Fabre se asombró también del comportamiento parecido de los escorpiones adultos que mantenían en arena estéril. Los tenía encerrados durante periodos de hasta nueve meses. Evidentemente los escorpiones

carecían de reservas de combustible y no comían nada. A pesar de lo cual no perdían peso hasta el fin y continuaron moviéndose durante todo el tiempo.

ASOMBROSOS MOTORES

Fabre se asombró de estos misterios y, en gran medida, seguimos sorprendidos por ellos. Cualquiera que sea el combustible que emplean las arañas y los escorpiones, no cabe duda de que estos animalitos disponen de asombrosos motores, mucho más potentes y eficaces que los de las más modernas máquinas.

Si fuera posible construir una máquina con los mismos materiales que las de los escarabajos, con la perfección mecánica de la de un saltamontes, la potencia de la de cría de escorpión y le pudiéramos dar el esfuerzo concentrado de las ballenas, dispondríamos de un aparato casi milagroso.—(Europa Press).

CINE-CUESTIONES

ANTIRRACISMO

Merece un comentario la película «Camino de la venganza», la más importante, como ya adelanté, de las que hemos visto la semana pasada. No es una película entretenida. Su anécdota es simple y se despliega lenta y perezosa a lo largo de sus cien minutos y de sus bellos escenarios naturales, pero el film es heroico, como el alegato antirracista que contiene, y está hermosamente construido.

Aparte de la anécdota de los escaladores blancos, breve pero punzante, Sidney Pollack se extiende y profundiza en torno al personaje del esclavo negro, su manera de irse relacionando con los demás y de ir tomando paulatinamente conciencia de su identidad como persona que reclama y exige igualdad. La pelea final con su amo librada en el fango (agua y tierra, principios elementales del mundo) los iguala y confunde, borrando las diferencias del color de la piel y otorga al antiguo esclavo el derecho a compartir con el hombre blanco la botella de whisky y la cabalgadura. Un final muy bello, fácilmente simbólico y de espoleta retardada.

PROGRAMAS

La semana pasada ya me referí a «Los chicos del Preu», la comedia de Lazaga y «El puente de Remagen», un film bélico, espectacular, de John Guillermin. Son la base de la programación de la semana presente.

INTERESANTE

Algo más interesantes se presentan los programas de la semana próxima. Figura en ellos la reposición del experimento musical de Walt

CINCO CASOS de POLIOMIELITIS en ALBACETE

Entre niños no vacunados

Albacete, 9.—Cinco casos de poliomiéltis han sido localizados en un suburbio de la ciudad, en el barrio de San Pedro. Precisamente en las dos últimas semanas la Jefatura Provincial de Sanidad ha realizado una intensísima campaña durante la que se han efectuado casi 10.000 vacunaciones. La Jefatura Provincial de Sanidad, ante estas circunstancias, va proceder con toda urgencia a una operación masiva de vacunación casa por casa en este barrio, pues se ha comprobado que ha sido la apatía de los padres la causa de que los niños atacados no estuviesen vacunados.—Fiel.

Nuevas especialidades en los estudios de ayudantes técnicos sanitarios

Madrid, 9.—Se crean las especialidades de «Neurología» y «Psiquiatría» en los estudios de Ayudantes Técnicos Sanitarios, según decretos del Ministerio de Educación y Ciencia que hoy publica el «Boletín Oficial del Estado».

Las enseñanzas de Neurología comprenderán dos semestres y las de Psiquiatría dos cursos de ocho meses mínimos, cada uno.

Las pruebas finales se efectuarán en la Facultad de Medicina ante un tribunal.

A la terminación de cada curso los alumnos realizarán un examen teórico y otro práctico, otorgándose una calificación global de apto o no apto. Los alumnos que no superen el examen repetirán el curso semestral correspondiente.—Cifra.

DOLOR

Muere el padre de cuatro víctimas de la tragedia de GRENOBLE

La madre, trasladada a un sanatorio psiquiátrico

Quedan otros cinco hermanos

París, 9.—Tal dolor le ocasionó la muerte de cuatro hijas en el incendio de la sala de fiestas «Cinco-Siete», de Grenoble, que el padre, Jean Merrouche, de 49 años, falleció ayer, mientras que la madre ha tenido que ser internada en un sanatorio psiquiátrico.

En el incendio perecieron sus hijas Rachid, de 20 años; Sheir, de 18; Farid, de 17 y Kamel, de 16.

Sobrevivieron a la tragedia familiar otros cinco hermanos, todos ellos menores que las fallecidas.—Efe.

16 MUERTOS AL DESPENARSE UN AUTOBUS

Yakarta, 9.—Dieciséis personas han perdido la vida al caer el auto-

bús en que viajaban a un despeñadero en la zona de Lumban Yulu (norte de Sumatra), informa la agencia Antara.

Seis pasajeros sufren heridas.—Efe-Reuter.

TOROS

El novillero mejicano «EL GRECO» al borde de la muerte

León (Guanajuato, Méjico), 9.—El novillero Miguel Zepeda «El Greco» sufrió ayer una gravísima cornada que pone en peligro su vida, cuando iniciaba la faena de muleta en el curso de la novillada que se efectuó esta tarde en la plaza de Rancho del Charro.

Sufre una cornada en el tercio superior del muslo derecho con tres trayectoria, una de ellas de 25 centímetros, que le seccionó la safena, otra atraviesa el muslo, y una tercera penetrante de vientre. El novillero fue operado y quedó internado en el sanatorio De la Parra, de la ciudad de León.—Efe.

El que hace publicidad

saca provecho de ella, principalmente porque su nombre surge en la imaginación del comprador en el momento preciso de comprar.

INDIA

1.100 muertos por inundaciones en este año

Nueva Delhi, 9.—Un total de 1.100 personas han resultado muertas durante este año en la India, a causa de las inundaciones, según cifras dadas a conocer hoy.

La cifra mayor de muertos en un sólo Estado fue de 432, en Gujarat, que sufrió devastadoras inundaciones el pasado mes de septiembre. Le sigue el Estado de Uttar Pradesh, con 344.—Efe-Reuter.

¿COLERA EN PARIS?

París, 9.—Dos personas han sido puestas en aislamiento en París, sospechosas de haber sido atacadas por el cólera. Se trata de un empleado de los ferrocarriles franceses que regresaba de Estambul y de una anciana señora cuyos desarreglos intestinales presentan ciertos síntomas de la enfermedad.

El Ministerio de Salud Pública declara que la hospitalización de ambas personas ha sido motivada a fines de observación y que los análisis efectuados hasta el momento no revelaron síntomas de tal enfermedad.

Cualquier camión Barreiros dura más



¡entrega inmediata!



Ofrecemos: • Tomar su camión usado • Comodos plazos • Estudio previo de sus necesidades • Demostraciones sin compromiso

Los Barreiros duran más porque son más duros

Compruébalo en:

MOSA

CARRETERA SAN RAFAEL, 64

Teléfonos: 4220-4693-3836 SEGOVIA

CONCESIONARIO DE CHRYSLER ESPAÑA

Ha muerto DE GAULLE

Ayer tarde, de una crisis cardíaca, sentado en un sillón frente al televisor, que acababa de encender



La noticia se ha divulgado esta mañana

La familia la tuvo ayer tarde en silencio

Reunión extraordinaria del Consejo de Ministros para organizar las honras fúnebres

EL DIA 22 HABRIA CUMPLIDO 80 AÑOS

París, 10.—El general Charles de Gaulle expresidente de Francia, ha muerto.—Efe-Reuters.

París, 10.—Un portavoz oficial ha confirmado esta mañana a las 09,40 (hora española) que el general De Gaulle falleció en la tarde del lunes, día 9 de noviembre, en su residencia de Colombey-les-deux-Eglises. El general falleció como consecuencia de una crisis cardíaca a las 19,30, hora francesa.—Efe.

EL DIA 22 HABRIA CUMPLIDO 80 AÑOS

París, 10.—El Presidente de la República, Georges Pompidou, ha sido avisado esta mañana, a las nueve, por la familia del difunto, de la muerte del general Charles de Gaulle.

Inmediatamente después de ser informado, Georges Pompidou conferenció con el primer ministro, Jacques Chaban Delmas, y el ministro del Interior, Raymond Marcellin, con objeto de coordinar la organización de la ceremonia y funerales. El general De Gaulle debía celebrar su ochenta aniversario el próximo día 22 de noviembre.

El 27 de abril de 1969 el general De Gaulle renunció a la presidencia de la República francesa al rechazar el pueblo francés, por mayoría de votos, el referéndum que propuso so-

bre la reforma del Senado y la regionalización. Había sido elegido Presidente de la República el 21 de diciembre de 1958 y reelegido por siete años más el 19 de diciembre de 1965. Efe.

Murió en un sillón frente al televisor

París, 10.—El general De Gaulle sufrió una crisis cardíaca cuando se encontraba sentado en un sillón y acababa de encender la televisión para ver el programa de la tarde, según declaró una persona allegada al expresidente de la República. La esposa del general avisó inmediatamente al médico, pero el general había dejado de existir a las 19,30 (hora de París).—Efe.

LA NOTICIA SE DIFUNDIO ESTA MAÑANA

París, 10.—Las emisoras de radio francesas han anunciado el fallecimiento del general De Gaulle a las 9,40 hora francesa. Después de dar el primer "flash", las emisoras han interrumpido sus programas normales radiando música clásica.

Los primeros en ser avisados de la muerte del general De Gaulle fueron los familiares del general.

El general De Boissieu, su yerno, que se encontraba fuera de Colombey, rogó a la familia no difundir la noticia hasta su llegada a la residencia del expresidente de la República. De Boissieu entró en contacto esta mañana, a las ocho y media, con el alcalde de Colombey les Deux Eglises, y poco después con el palacio del Eliseo.—Efe.

VELA DEL CADAVER

París, 10.—Madame Yvonne De Gaulle, esposa del fallecido expresidente, su hija y su yerno el general De Boissieu, y la hija de éstos, Anna, han velado toda la noche el cadáver de Charles De Gaulle, fallecido en la tarde del lunes, víctima de una crisis cardíaca. Hasta las nueve de esta mañana eran los únicos familiares presentes en la residencia de "La Boisserie" en Colombey-les-deux-Eglises. Se hallan presentes también el personal empleado con los De Gaulle. El hijo del general, capitán de navío Philippe De Gaulle, y su esposa que se hallaban fuera de Francia, han sido avisados de la muerte de su padre y son aguardados en "La Boisserie".—Efe.

REUNION EXTRAORDINARIA DEL CONSEJO DE MINISTROS

París, 10.—El Presidente de la República, Georges Pompidou, ha convocado un Consejo extraordinario de Ministros esta mañana con objeto de examinar las consecuencias de la defunción del general De Gaulle y organizar los funerales nacionales que Francia reserva al más ilustre francés.

EL ULTIMO VIAJE DE DE GAULLE FUE A ESPAÑA

París, 10.—El último viaje de

(Continúa en la página 6)

«No todos los problemas que aquejan a la ganadería se deben a la sequía»

Los precios de los piensos compuestos son los más elevados de EUROPA

Así lo afirma el presidente del Sindicato Nacional

No subirá el precio de la carne, aseguran los directores generales de Ganadería y Cereales

Madrid, 9.—"Todos los problemas que aquejan a la ganadería no se deben exclusivamente a la sequía", declaró esta tarde a los informadores el presidente del Sindicato Nacional de Ganadería, don José María Fernández de la Vega.

Los principales problemas que afectan al sector son, según el citado presidente: abastecimiento del ganado a causa de la sequía, precios de los piensos compuestos y política de precios y mercados.

EL CREDITO

En cuanto a la primera cuestión,

dijo que el crédito de los 500 millones de pesetas aprobado por el Gobierno para paliar la crisis ganadera, pone de relieve una buena voluntad del Ministerio de Agricultura, pero lo considera insuficiente para el estado actual del sector.

También expresó su preocupación

por los procedimientos que se adopten para hacer llegar el crédito a los ganaderos, poniendo en duda que los canales normales del Servicio Nacional de Cereales y las Cajas de Ahorro tengan la agilidad suficiente para responder a la urgencia del caso.

PIENSOS COMPUESTOS

Con relación a los precios de los piensos compuestos, Fernández de la Vega manifestó que la ganadería nacional trabaja con los índices de costos más elevados de Europa. Los piensos compuestos han subido, en un año, un 9,35 por 100, y las leguminosas están registrando aumentos también importantes. Por ejemplo, los yeros, han subido un 17 por 100 en un año, y las habas un 12 por 100.

Agregó que no tiene nada que objetar, en cuanto presidente del Sindicato de Ganadería, a la política

(Continúa en la página 6)

Una mujer, responsable de una parroquia en Brasil

Salvador, Bahía (Brasil), 10.—El cardenal primado de Brasil, Eugenio Araujo Sales, ha nombrado a Anna Sironi, de nacionalidad italiana, responsable de una parroquia situada en un barrio de esta ciudad, con la anuencia del Papa. Se considera que es un caso único en la historia de la Iglesia.

La falta de sacerdotes determinó al cardenal Sales a designar la responsable del culto de la Iglesia, usando para ello de sus derechos canónicos.

La sacerdotisa, si bien no ha sido ordenada, razón por la cual no podrá decir misa ni oír confesiones, tiene autorización para dar la comunión a los fieles y realizar otras prácticas litúrgicas, en tanto aquellas dos funciones quedan relegadas para un sacerdote que visita una vez por semana la parroquia.—Efe.

Los Reyes de Grecia regresaron a Roma

Madrid, 10.—Los reyes Constantino y Ana María de Grecia regresaron a Roma, desde la base aérea de Getafe, a bordo de un avión de la Casa Real de Grecia, según informó ayer un portavoz del palacio de La Zarzuela.

Los monarcas fueron despedidos en la base por los Príncipes de España, don Juan Carlos de Borbón y doña Sofía.—Cifra.

Elecciones municipales

NORMAS SOBRE LOS NOMBRES en las PAPELETAS de VOTACION

Madrid, 10.—La confección y distribución, por cualquier medio autorizado de papeletas de votación en las que figuren los nombres de más de un candidato, no presumirá por sí sola la existencia de la unión circunstanciales a que se refiere dicho precepto.

Tal preámbulo, según una orden del Ministerio de la Gobernación que hoy publica el "Boletín Oficial del

JANE FONDA será juzgada

Acusada de contrabando y de atacar a un agente de aduanas

Cleveland (Ohio, Estados Unidos), 10.—La actriz Jane Fonda tendrá que comparecer ante un gran jurado federal acusada de pasar ilegalmente a Estados Unidos unas 2.000 píldoras, incluidas anfetaminas, y de atacar a un agente federal de aduanas, decidió ayer el comisario federal Clifford Bruce.

La decisión fue tomada por Bruce en el curso de una audiencia preliminar que tuvo lugar en esta capital.

Jane Fonda fue detenida el día 3 de este mes, cuando regresaba de Toronto, al ser hallada en su maleta una cierta cantidad de píldoras. Cuando se le dijo que tendría que ser registrada por una matrona, la actriz atacó al parecer, a uno de los funcionarios de aduanas.

No se ha decidido aún la fecha para la comparecencia ante el gran jurado.—Efe-Reuters.

CONDUCTOR: Mantener la derecha es velar por su propia seguridad y la de los otros.

López Rodó marchará mañana a Puerto Rico

Para asistir a la "Conferencia Atlántica"

Madrid, 9.—El ministro comisario del Plan de Desarrollo, don Laureano López Rodó, emprenderá el próximo miércoles, a las once de la mañana, viaje por vía aérea con destino a Puerto Rico, para asistir en este país a la "Conferencia Atlántica", en la que participan diversos ministros y parlamentarios europeos y americanos. Cifra.

SEXTO DIA DE RECLUSION voluntaria de los empleados de autobuses de Tenerife

El ministro de Trabajo se reunió en el Gobierno Civil con representantes sindicales

Santa Cruz de Tenerife, 9.—El ministro de Trabajo, Licio de la Fuente, se reunió en el Gobierno Civil con los enlaces sindicales y jurados de empresas, ante el conflicto planteado por los trabajadores de Transportes Interurbanos, que han entrado en su sexto día de paro y siguen recluidos voluntariamente en la iglesia de la Concepción.

A la salida de la reunión, el señor De la Fuente dijo a los periodistas que había expresado su ruego a los representantes sindicales para que se pusieran en contacto con los recluidos en la iglesia y les hicieran ver la conveniencia de que el problema fuera llevado dentro de los cauces legales que establece la ley, en la confianza de alcanzar una solución viable, puesto que él tiene plena conciencia de su demanda y de los niveles retributivos mínimos.

Agregó el ministro que para ello era indispensable seguir los cauces legales que están establecidos, hasta llegar, si no hay un acuerdo adecuado a dictar las normas y condiciones por la autoridad competente, si dan la oportunidad para una reconsideración del problema, en la seguridad de que esta solución se alcance en un plazo rápido, para que tuvieran una compensación de lo dilatado que fueron las deliberaciones en su primera fase.—Cifra.

REHUSAN LA INVITACION DEL MINISTRO

Santa Cruz de Tenerife.—A última hora de la tarde, los trabajadores del servicio interurbano de viajeros recluidos en la iglesia de la Concepción siguen encerrados—según informa el S. I. S.—. Se ha revelado que decidieron rehusar la invitación del Ministro de Trabajo de reintegrarse a sus puestos, petición que les fue transmitida por los Vocales-Jurados, a quienes recibió el señor De la Fuente esta mañana.

Contando hoy, son ya cinco los días que lleva paralizado el servicio. Pyresa.

Primeras Jornadas Nacionales del Petróleo

Madrid, 9.—La necesidad de una unión de los países importadores de petróleo frente a la rebelión de los exportadores y al progresivo endurecimiento del mercado, ha sido propugnada por el presidente del Club Español de Petróleo, don Mario Alvarez y Garcillán, con ocasión del discurso inaugural de las primeras Jornadas Nacionales del Petróleo.

Dicho acto ha tenido lugar a media día de hoy en la sede de la Organización Sindical y ha estado presidido por el secretario general, don Adolfo Martín Villa, y por los subsecretarios de Industria, Comercio y Hacienda; presidente del I. N. I. y presidente del Sindicato del Combustible, entre otras personalidades.—Cifra.

Puestos en libertad los dos generales de EE. UU. retenidos por la URSS

Washington, 9.—Los dos generales norteamericanos retenidos por la Unión Soviética desde el pasado 21 de octubre, han sido ya puestos en libertad, informó hoy el Departamento de Estado, a Kenneth Gray.

El piloto del avión, comandante Russel, y el "U-8" no serán devueltos hasta dentro de unos días.

ABOLICION DE LA PENA DE MUERTE

La pide el Colegio de Abogados de Barcelona

Barcelona, 9.—El Colegio de Abogados de Barcelona ha facilitado la siguiente nota: «La junta de gobierno del Ilustre Colegio de Abogados de Barcelona en su sesión del pasado día 3 de noviembre, en acatamiento a la decisión uná-

nime del Congreso de Abogacía de León; peticiones anteriores de otros Colegios de Abogados de España, entre ellos el de Barcelona, y obvias razones de urgencia, adoptó el acuerdo de reiterar respetuosamente a la Jefatura del Esta-

do la petición de que sea abolida la pena de muerte, y que tal acuerdo sea comunicado al Consejo General, así como a todos los Colegios de Abogados de España», según información facilitada por la agencia de noticias E. Press.

IMPRESION perfecta

observará Vd. en todos los trabajos hechos en

EL ADELANTADO